



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 133-23
Saturday, 3rd June, 2000

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 3 juin 2000

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registrateur des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

ALL WEATHER WINDOWS LTD
EDMONTON, AB

AUST, MARK, ROBERT
EMBRUN, ON

BECHTHOLD, CHARLES
ST CLEMENTS, ON

BOSSCO TRANSPORTATION INC
BRANTFORD, ON

L H BROWN ENTERPRISES INC
MILTON, ON

BRAZEAU, CLAUDE
MANIWAKI, QC

CANGO TRANSPORT INC.
BURLINGTON, ON

CLARKSVILLE REFRIGERATED LINES INC.
DALLAS, TX

CORNISH, DONNA, L.
AYR, ON

CROOKHAM, PETER, R.
ST CATHARINES, ON

ELDORADO LOGISTICS SYSTEMS INC
BELLE RIVER, ON

HALLMAN MOTORS LTD
HANOVER, ON

HIPSON, GREGORY, S.
MILLBROOK, ON

LIBBY LLC
NASHVILLE, TN

MAPLE HAULAGE INC.
MAPLE, ON

MCLENDON, CHARLIE JR
PALESTINE, AR

NSI RECYCLING INC
LONDON, ON

NORTH AMERICAN RIGGING AND HAULING LLC
FRASER, MI

POWELL, GERALD
MISSISSAUGA, ON

R A M TRANSLINE INC
STONE CREEK, ON

RAI TRANSPORT INC
NORTH YORK, ON

SILVERADO EXPRESS INC.
CARMAN, MB

STERLING ENTERPRISES LTD
SURREY, BC

SUNDERJI, LUTAF, M.
SCARBOROUGH, ON

SUTLEJ TRANSPORT LTD.
WESTON, ON

TOTAL TRUCKLINES INC.
CALGARY, AB

UNIFINE RICHARDSON B.V.
ST MARYS, ON

Published by Ministry of Consumer & Commercial Relations
Publié par Ministère de la Consommation et du Commerce

© Queen's Printer for Ontario, 2000
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 2000



1089

MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé

Lettermail Poste-lettre

10010295

THE WRIGHT GROUP INC
PENETANG, ON

3089-1600 QUEBEC INC
BARRAUTE, QC

9071-4130 QUEBEC INC.
ST ANTONIN, QC

1243509 ONTARIO LIMITED
TECUMSEH, ON

3749975 CANADA INC.
ST ELIE-DORFORD, QC

J. Greig Beatty
Manager
Chef de Service

1339916 ONTARIO INC.
TORONTO, ON

3757790 CANADA INC
QUYON, QC

162489 CANADA INC.
VILLE MARIE, QC

9017-7999 ONTARIO INC.
LAVAL, QC

Ontario Highway Transport Board

IN THE MATTER of the *Public Vehicles Act*,
AND IN THE MATTER of the *Ontario Highway Transport Board Act*
AND IN THE MATTER of Adventure Limousine and Wedding
Planning Service Inc.

NOTICE

The Board is in receipt of an application by Northway Bus Lines Inc. ("Northway") pursuant to Section 11 of the *Public Vehicles Act*. Northway has satisfied the Board that there are apparent grounds to issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act* on Adventure Limousine and Wedding Planning Service Inc.

All Information pertaining to this matter is on file at the Board and can be made available on request. (Telephone 416-326-6732).

TAKE NOTICE that the Board will hold a hearing on this matter to determine whether to issue an order described in Section 11 (3) of the *Public Vehicles Act*.

The hearing will be held on Tuesday the 27th day of June, 2000 at 9:30 a.m. at the Council Chambers, 200 Brady St., Room C-13A, Sudbury, Ontario.

AND FURTHER TAKE NOTICE that should any party to this proceedings not attend at the time and place shown for the hearing, the Board May proceed in their absence and they will not be entitled to any further notice in this proceedings.

AND FURTHER TAKE NOTICE that any interested person (*i.e.* a person who has an economic interest in the outcome of the matter) may file a statement with the Board and serve it on the licensee at least 10 days before the hearing date and pay a fee of \$400.00 payable to the Minister of Finance.

File No. 45806-RE(1)

Felix D'Mello
Board Secretary

IN THE MATTER of the *Public Vehicles Act*,
AND IN THE MATTER of the *Ontario Highway Transport Board Act*
AND IN THE MATTER of Claude D. Menard

NOTICE

The Board is in receipt of an application by Marcel Larochelle pursuant to Section 11 of the *Public Vehicles Act*. Marcel Larochelle has satisfied the Board that there are apparent grounds to issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act* on Claude D. Menard.

All Information pertaining to this matter is on file at the Board and can be made available on request. (Telephone 416-326-6732).

TAKE NOTICE that the Board will hold a hearing on this matter to determine whether to issue an order described in Section 11 (3) of the *Public Vehicles Act*.

The hearing will be held on Tuesday the 27th day of June, 2000 at 9:30 a.m. at the Council Chambers, 200 Brady St., Room C-13A, Sudbury, Ontario.

AND FURTHER TAKE NOTICE that should any party to this proceedings not attend at the time and place shown for the hearing, the Board May proceed in their absence and they will not be entitled to any further notice in this proceedings.

AND FURTHER TAKE NOTICE that any interested person (*i.e.* a person who has an economic interest in the outcome of the matter) may file a statement with the Board and serve it on the licensee at least 10 days before the hearing date and pay a fee of \$400.00 payable to the Minister of Finance.

File No. 45764-RE(1)

Felix D'Mello
Board Secretary

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licenses filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Campbell Bus Lines Ltd.
R. R. # 1, Dwight, ON P0H 1H0

34040-N

Applies for an extension to public vehicle operating licence No. PV-2043 as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from:

1. the Town of Huntsville; and
2. points in the Highway 60 corridor going through the Algonquin Provincial Park consisting of the Townships of:

- (a) Sherbourne-McClintock, Livingstone, Lawrence and Nightingale, all in the County of Haliburton and
- (b) Finlayson, Peck, Canisbay and Sproule, all in the District of Nipissing.

PROVIDED that the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a)(iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54.

Casino Group Specialists Inc. 45693-C
346 Newkirk Rd., Unit 13, Richmond Hill,
ON L4C 0A9

Applies for an amendment to extra-provincial operating licence as follows:

DELETE:

Provided that the licensee shall be restricted to the use of (2) Class "A" public vehicles as defined in paragraph (a)(i) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54.

SUBSTITUTE:

Provided that the licensee shall be restricted to the use of five (5) Class "A" public vehicles as defined in paragraph (a)(i) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54.

SO THAT AS AMENDED THE LICENCE WILL READ AS FOLLOWS:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the City of Toronto, the Regional Municipalities of Durham, York, Peel, Halton and Niagara and the Counties of Simcoe, Victoria, Peterborough and Dufferin to the Ontario/Manitoba, Ontario/Quebec and Ontario/USA border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT:

1. the licensee shall be restricted to the use of (5) Class "A" public vehicles as defined in paragraph (a)(i) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54;
2. there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin;
3. the licensee shall be restricted to a total of five (5) Class "A" public vehicles only, both under this licence and public vehicle operating licence No. PV-5150.

45693-D

Applies for an amendment to public vehicle operating licence No. PV-5150 as follows:

DELETE:

Provided that the licensee shall be restricted to the use of (2) Class "A" public vehicles as defined in paragraph (a)(i) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54.

SUBSTITUTE:

Provided that the licensee shall be restricted to the use of five (5) Class "A" public vehicles as defined in paragraph (a)(i) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54.

SO THAT AS AMENDED THE LICENCE WILL READ AS FOLLOWS:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the City of Toronto, the Regional Municipalities of Durham, York, Peel, Halton and Niagara and the Counties of Simcoe, Victoria, Peterborough and Dufferin.

PROVIDED THAT:

1. the licensee shall be restricted to the use of (5) Class "A" public vehicles as defined in paragraph (a)(i) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54;

2. the licensee shall be restricted to a total of five (5) Class "A" public vehicles only, both under this licence and public vehicle operating licence No. X-3250.

G & M Transportation Co. Ltd. 29910-H
637 Gleason Ave., Box 100, Holtbyre, ON P0K 1C0

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers who are students, staff or chaperons under the jurisdiction of:

1. Le Conseil Scolaire de district catholique des Grandes Rivières;
2. Conseil Scolaire de district du Nord-Est de l'Ontario;
3. District School Board Ontario North East

on a chartered trip from points in the Districts of Cochrane and Timiskaming to the Ontario/Manitoba, Ontario/Quebec and Ontario/USA border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT:

- (a) there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin;
- (b) chartered trips shall be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Boards;
- (c) such chartered trip authority shall terminate automatically on the 31st day of December of any year if on that date a valid contract for home/school route service is not in effect with the said School Boards;
- (d) each chartered trip must be authorized in writing by the School Boards or schools involved in the chartered trip;
- (e) the licensee be restricted to school buses as defined in Section 175 (1) of the *Highway Traffic Act*, R.S.O. 1990, Chapter H. 8.

GTA Limousine Services Inc. 45779
6062 Douguy Boulevard, Mississauga, ON L5V 1B3

Applies for an extra provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Counties of Simcoe, Perth, Dufferin, Wellington, Middlesex and Oxford, the Regional Municipalities of York and Peel, Durham, Waterloo, Hamilton-Wentworth, Halton and Niagara and the City of Toronto to the Ontario/Manitoba, Ontario/Quebec and Ontario/USA border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction;

1. and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin;

PROVIDED that there be no pick up or discharge of passengers except at point of origin.

2. On a one-way chartered trip to points as authorized by the relevant jurisdiction.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a)(iv) of subsection 1 of section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54, each having a seating capacity of seven (7) passengers exclusive of the driver.

45779-A

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Counties of Simcoe, Perth, Dufferin, Wellington, Middlesex and Oxford, the Regional Municipalities of York and Peel, Durham, Waterloo, Hamilton-Wentworth, Halton and Niagara and the City of Toronto.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a)(iv) of subsection 1 of section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54, each having a seating capacity of seven (7) passengers exclusive of the driver.

Felix D'Mello
 Board Secretary/Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations

Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Dissolution

Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

2000-4-11

HOTSTON FUNERAL SERVICES LTD. 736262
PETERBOROUGH FUNERAL HOME LTD. 753452

2000-4-12

JAPA SECURITIES CORPORATION. 1248885
956383 ONTARIO INC. 956383

2000-4-13

ROCKLAND TOWING INC. 845576

2000-4-14

THREE LINK'S FELLOWSHIP INC. 970319
VIP PIANO INC. 1248338

2000-5-4

ALDEA SYSTEMS INC. 1332359
FONG ON FOODS LIMITED. 599734
RIVERFIELD CONSTRUCTION SERVICES LTD. 905714

2000-5-5

MACCAN PUBLISHING COMPANY LIMITED 372338

2000-5-8

J. & N. VAN DE VEN ENTERPRISES LTD. 431698
M & M MAPLE CRAFTS & CALLIGRAPHY
INCORPORATED 671609

2000-5-10

LIFTLOCK FUELS LIMITED. 245864
1332657 ONTARIO LIMITED 1332657

2000-5-11

AMALGAMATED RESTAURANTS INC. 759056
M. H. RHODES (CANADA) LIMITED 107479
TAVO MANAGEMENT-CONSULTANTS INC. 546891
1005426 ONTARIO LIMITED 1005426
1311423 ONTARIO INC. 1311423

2000-5-12

MARA REALTY LTD. 744624
TEMCO GENERAL TRADING & CONTRACTING INC. 1058221
1359630 ONTARIO INC. 1359630

2000-5-15

ACRO MACHINE & TOOL COMPANY LIMITED 77902
ADVERTISING ARTISTS LIMITED 254221
ALEX CHOI ENTERPRISES INC. 845713
CONORGLobe LEASING LTD. 467086
DEAN'S BEVERAGES LIMITED 130146
H & M KRONE ENTERPRISES INCORPORATED 375114
KELJOTAM HOLDINGS LIMITED. 603133
MYLIEN ESTHETIC & BRIDAL SUPPLIES INC. 1226823
SAN ANTONIO RESOURCES INC. 617516
SIMCOE COUNTY INTERNET & CONSULTING LTD. 1163316

2000-5-16

AL U TECK ELECTRIC & CONSTRUCTION LTD. 1110331
ALLGRANT INDUSTRIES LTD. 1224925

2000-5-16

ARTRIUM.COM INC. 1403321
HERO CHAMP INTERNATIONAL (CAN) LTD. 1056928
PARAMITA CANADA INC. 1262999
1285073 ONTARIO LIMITED 1285073

2000-5-17

A 2 Z CLEANING SERVICES INC. 1199913
ADAM PANAS HOLDINGS INC. 1313485

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

DUNMONT FINANCIAL SERVICES LIMITED 444066
GLAMVIEW FARMS LIMITED 495296
HAD PAZ TRADE MARKETING AND INVESTMENTS
LTD. 1197091
LIMNOS LIMITED 284882
MVC SOFTTECH INC. 1288680
748663 ONTARIO INC. 748663

23/00

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Cancellations for Cause (Business Corporations Act) Annulation à juste titre (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, by orders under Section 240 of the *Business Corporations Act*, the certificates set out hereunder have been cancelled for cause and in the case of certificates of incorporation the corporations have been dissolved: The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES qu'en vertu de l'article 240 de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats des sociétés énumérées ont été annulés pour un motif suffisant et, dans le cas de certificats de constitution, les sociétés ont été dissoutes. La dénomination sociale des compagnies concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

2000-5-19

MANNARK MANAGEMENT CORPORATION. 952060
MEDEX HEALTH & REHABILITATION SERVICES INC. 1103049
MEDEX SYSTEMS DEVELOPMENT GROUP LIMITED 980433
P.D. HALLIDAY AND ASSOCIATES INC. 464409
673174 ONTARIO INC. 673174
1017455 ONTARIO LTD. 1017455
1354855 ONTARIO INC. 1354855
1392583 ONTARIO LTD. 1392583

23/00

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Erratum Notice Avis d'Erreur

Ontario Corporation Number 1334932

Vide Ontario Gazette, Vol. 133-20 dated May 13, 2000

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 241 (4) of the *Business Corporations Act* set out in the issue of The Ontario Gazette of May 13, 2000 with respect to the cancellation of the Certificate of Incorporation of **Evolve Communications Inc.** was issued in error and is null and void.

Numéro de société en Ontario 1334932cf. Gazette de l'Ontario **Vol. 133-20** datée du **mai 13, 2000**

PAR LA PRÉSENTE nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 241 (4) de la *Loi sur les compagnies* et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du mai 13, 2000 relativement à l'annulation du certificat de constitution en personne morale de **Evolve Communications Inc.** a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

23/00

**Cancellation of Certificates of
Incorporation
(Business Corporations Act)
Annulation de certificat de constitution
en personne morale
(Loi sur les sociétés par actions)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241 (4) of the *Business Corporations Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les compagnies ont été dissoutes. La dénomination sociale des compagnies concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la compagnie
de la compagnie :	en Ontario

2000-5-19

CANORIENT COMMUNITY CENTRE INC.	596276
D. CALVERT CONSULTING CORP.	1335314
GUBBINS DEVELOPMENT INC.	797674
NATIONAL BANK FINANCIAL LTD.	585184
ROY'S NORTHLAND CAMP LIMITED.	267678
1323874 ONTARIO LTD.	1323874
1326569 ONTARIO LIMITED	1326569

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

23/00

**Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly.

**Applications to Provincial Parliament
Demandes au Parlement provincial**

**THE BANK OF NOVA SCOTIA TRUST COMPANY AND
NATIONAL TRUST COMPANY**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Bank of Nova Scotia Trust Company and National Trust Company an application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide for the transfer of the personal trusteeship and personal agency business of National Trust Company to The Bank of Nova Scotia Trust Company and to ensure that the rights and obligations of those who have relations with National Trust Company and The Bank of Nova Scotia Trust Company with respect to that trusteeship and agency business are clearly determined.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario M7A 1A2.

Dated at Toronto, this 16th day of May, 2000.

(3264) 22-25
McCARTHY TÉTRAULT,
Counsel for Applicants.

KMFC HOLDINGS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Harold Kaaz and Ruth Kaaz, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive KMFC Holdings Inc.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario M7A 1A2.

Dated at Oshawa, this 17th day of May, 2000.

(3265) 22-25
HAROLD KAAZ,
RUTH KAAZ.

**Partnership Dissolution/Changes
Dissolution de sociétés/La modifications**

JENISYS ENGINEERED PRODUCTS

NOTICE IS HEREBY GIVEN pursuant to subsection 36 (2) of the *Partnerships Act* that Jenisys Engineered Products an Ontario general partnership, of which the partners are Jannock Limited (now Vicwest Corporation) and Status-Quo Ante-Bellum Inc., has been wound up and dissolved effective March 9, 2000. The businesses previously

carried on by Jenisys Engineered Products are now carried on by Vicwest Corporation and its subsidiaries, Armtec Limited and Westeel Limited.

Dated as of the 9th day of March, 2000.

JENISYS ENGINEERED PRODUCTS,
By its partners,
JANNOCK LIMITED,
By: William R. Cottick,
Vice-President, General Counsel and Secretary.
STATUS-QUO ANTE-BELLUM INC.
By: William R. Cottick,
President and Secretary.

(3269) 23

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d), R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF ALFRED AND PLANTAGENET

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on June 22nd, 2000 at the Township Office (205 Old Highway 17), Plantagenet, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:00 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 288, Section M-1 in the geographical Village of Alfred, now in the Township of Alfred and Plantagenet, County of Prescott, being Part of Block J, Plan M-1, being the whole of the said PARCEL	\$8,485.56
Part of Lot 11, Concession 5, in the geographical Township of Alfred, now in the Township of Alfred and Plantagenet, County of Prescott, designated as Parts 1, 2 and 3 on Plan 46R-4737. SUBJECT to an easement over Part 3 on said Plan 46R-4737 as more fully set out in Instrument Number 18567	\$7,942.07
Parcel 76-1, on Plan M-1 in the geographical Village of Alfred, now in the Township of Alfred and Plantagenet, in the County of Prescott, being Part of Lot 76 on Plan M-1, designated as Part 2 on Plan 46R-4740	\$26,425.30
Parcel 76, Plan M-1 in the geographical Village of Alfred, now in the Township of Alfred and Plantagenet, County of Prescott, being Part Lot 76 on Plan M-1, designated as Part 1 on Plan 46R-4740	\$19,747.61

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax, and applicable GST.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

DIANE THAUVERTE,
Clerk-Treasurer,
(613) 673-4797 (ext. 226)
Township of Alfred and Plantagenet,
Box 350, 205 Old Highway 17,
Plantagenet, Ontario K0B 1L0.

(3272) 23

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF REAR OF YONGE AND ESCOTT

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Monday June 26th, 2000 at the Municipal Office, 1 Main Street West, P.O. Box 189, Athens, Ontario K0E 1B0.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
A. That part of lot 7 & 8, Concession 6, Township of Yonge, County of Leeds, being comprised of approximately 11 acres ± File #99-1048(7)	\$4,500.00
B. That part of lot 3 & 4, Concession 7, Township of Yonge, County of Leeds, being comprised of approximately 55 acres ± File #99-1048(2)	\$1,900.00
C. That part of lot 3 & 4, Concession 7, Township of Yonge, County of Leeds, designated as part 2, Plan 28R6459, being comprised of approximately 3.28 acres ± File #99-1048(5)	\$3,500.00
D. That part of lot 3, Concession 6, Township of Yonge, County of Leeds, designated as part 2, Plan 28R5406, being comprised of approximately 1.44 acres ± File #99-1048(6)	\$3,000.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or a cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the Municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

DARLENE NOONAN, A.M.C.T.,
Clerk Treasurer,
Township of Rear of Yonge and Escott,
P.O. Box 189, 1 Main St. W.
Athens, Ontario K0E 1B0.
Phone: (613) 924-2044
Fax: (613) 924-2091
e-mail: rofyong@ripnet.com

(3273) 23

Sales of Land for Tax Arrears by Public Auction Ventes de terrains aux enchères publiques pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824, r. 13(1)

THE CORPORATION OF THE TOWN OF PARKHILL

TAKE NOTICE that the land(s) described below will be offered for sale by public auction at 7:00 p.m. on the 14th day of June 2000 at 177 Mill Street (vacant lot).

Description of Land(s)	Minimum Bid \$
Lt 4 & Pt Lot 3, S of Mill St., Plan 200 as in 809950, Town of Parkhill, County of Middlesex, being the whole of the PIN	\$3,674.21

The auction sale is to be conducted by: *Mitchell and McLean*.

Auctioneers: *Pirie Mitchell* 262-3216
Murray McLean 232-4213

All amounts payable by the successful purchaser shall be payable in full at the time of the sale by cash or money order or by a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office.

The Municipality or board makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, and the *Municipal Tax Sales Rules*. The successful purchaser will be required to pay the amount bid plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale, contact:

WILLIAM C. NORRIS,
Administrator/Clerk-Treasurer,
Town of Parkhill,
229 Main Street, Parkhill,
Ontario N0M 2K0

(3270) 23

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE MUNICIPALITY OF CHATHAM-KENT

TAKE NOTICE that the land(s) described below will be offered for sale by public auction at 1:30 o'clock in the afternoon on the 15th day of June, 2000 at the Council Chambers of the Municipality of Chatham-Kent, 315 King St. W., Chatham, Ontario.

Description of Land(s)

Minimum
Bid \$

All lands are in the Municipality of Chatham-Kent, the following are the geographic descriptions and municipal addresses.

1. Roll #36 50 420 021 15600,
Block "A", Plan 395, City of Chatham,
being 235 Patteson Ave., Chatham,
PIN 00521 0082..... \$612,119.72
2. Roll #36 50 420 002 02200,
Part Lot 4, Concession 1, RTS, formerly
Harwich and the City of Chatham,
being 363 Colborne St., Chatham,
PIN 00510 0021..... \$228,339.16
3. Roll #36 50 420 001 02400,
Lot 9, Part Lot 10, Block 49, Plan 14,
City of Chatham,
being 79 Centre Street, Chatham,
PIN 00504 0251..... \$385,647.95
4. Roll #36 50 420 021 15700,
Lot 23, First Concession,
former Geographic Township of Raleigh
and the City of Chatham,
being 255 Patteson Ave., Chatham,
PIN 00521 0039..... \$259,117.36
5. Roll #36 50 020 001 28600,
Part Village Lot 4, Plan 369, Wheatley,
being 45 Leroy Street, Wheatley,
PIN 00844 0033..... \$8,577.11
6. Roll #36 50 020 001 56000,
Part Village Lot 4, Plan 379, Wheatley,
being 27 Talbot Road West, Wheatley,
PIN 00837 0215..... \$55,987.68
7. Roll #36 50 140 006 57000,
Northeast 1/2 Lot 22, South Adelaide Street,
Plan 109, Harwich Township,
PIN 00939 0136..... \$4,791.41
8. Roll #36 50 360 001 23900,
Part Lot 5, Concession 5,
Gore of the Township of Camden,
being on Highway 21 North, Dresden,
PIN 00614 0163..... \$32,463.34

All amounts payable by the successful purchaser shall be payable in full at the time of the sale by cash or money order or by a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules*. The successful purchaser will be required to pay the amount bid plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale, contact:

DIRECTOR OF ACCOUNTING,
Municipality of Chatham-Kent,
315 King Street West,
Box 640, Chatham,
Ontario N7M 5K8

(3271) 23

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

2000—06—03

ONTARIO REGULATION 284/00made under the
MUNICIPAL ACTMade: May 15, 2000
Filed: May 16, 2000**TAX MATTERS — CORRECTION OF
ORIGINAL TRANSITION RATIOS
UNDER SUBSECTION 363 (18) OF THE ACT**

1. The transition ratio for the year 2000 for the industrial property class for the Town of Northeastern Manitoulin and the Islands is 1.7809.

ERNE EVES
Minister of Finance

Dated on May 15, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 285/00made under the
MUNICIPAL ACTMade: May 15, 2000
Filed: May 16, 2000

Amending O. Reg. 703/98
(Taxes — Transition Ratios and Average Transition Ratios for
Restructured Municipalities)

Note: Ontario Regulation 703/98 has previously been amended by
Ontario Regulation 381/99.

1. Ontario Regulation 703/98 is amended by adding the following section:

1.2 (1) The transition ratios set out in Table 3 are prescribed, under subsection 363 (16) of the Act, for the restructured municipalities set out in Table 3.

(2) If no transition ratio is set out in Table 3 for a property class for a municipality, the upper limit of the allowable range of fairness for tax ratios prescribed for the property class is prescribed as the transition ratio.

(3) The transition ratios for a restructured municipality set out in Table 3 apply with respect to 2000.

2. The Regulation is amended by adding the following Table:

TABLE 3

TRANSITION RATIOS FOR MUNICIPALITIES RESTRUCTURED IN 2000

Restructured Municipality	Transition Ratios							
	Multi-residential property class	Commercial property class	Industrial property class	Pipeline property class	Office building property class	Shopping centre property class	Parking lots and vacant land property class	Large industrial property class
Whitestone		1.075160	1.159812					
McDougall		1.317134	3.085796					
Cochrane	1.808490	1.432348	1.199019	0.740212				
Magnetawan	2.086374	1.150588	1.099934					
Kenora	1.717273	1.992814	3.472726	1.271225	2.408206	2.831195	1.648481	4.516950
Belleville	2.714467	1.849137	3.684692	1.105339				

ERNIE EVES
Minister of Finance

Dated on May 15, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 286/00
made under the
MUNICIPAL ACT

Made: May 15, 2000
Filed: May 16, 2000

**TAX MATTERS — INFORMATION ON
2000 TAX NOTICES**

1. This Regulation applies with respect to final notices given under section 392 or 393 of the Act for the 2000 taxation year.

2. For all properties or portions of properties in the residential/farm property class, the following information must be included as part of the notice:

1. The notice is the final tax notice for 2000.
2. The property is in the residential/farm property class.
3. The current value assessment of the property as set out on the 1999 assessment roll for taxation in 2000.
4. A list of all tax rates and the purposes for which they were levied, as set by the council of the upper-tier municipality, if any, and the council of the local municipality, and the education tax rate set by the Minister of Finance for the 2000 taxation year.

3. For all properties or portions of properties in the farmlands property class and the managed forests property class, the following information must be included as part of the notice:

1. The notice is the final tax notice for 2000.
2. The property is in the farmlands property class or the managed forests property class, as the case may be.
3. The current value assessment of the property as set out on the 1999 assessment roll for taxation in 2000.

4. A list of all tax rates and the purposes for which they were levied, as set by the council of the upper-tier municipality, if any, and the council of the local municipality, and the education tax rate set by the Minister of Finance for the 2000 taxation year.

4. (1) For properties or portions of properties in the commercial classes, the industrial classes and the multi-residential property class located in municipalities in which Part XXII.1 or Division B of Part XXII.2 of the Act applies, the notice must include the text set out in Schedule 1.

(2) If Part XXII.1 of the Act applies to the property or portion of the property, the following line, in the box under the heading "Calculation for total final billing" set out in Schedule 1, shall not appear:

Cumulative municipal levy change amount
(1998, 1999 & 2000)* = _____

(3) If a provincial education tax reduction does not apply in a municipality, the following line, in the box under the heading "Calculation for total final billing" set out in Schedule 1, shall not appear:

Cumulative provincial education tax reduction
(1998, 1999 & 2000)* = _____

(4) A French version of the notice shall include the text set out in Schedule 2.

(5) Subsection (2) also applies with respect to the French version of the line set out in that subsection.

(6) In Schedule 1,

"1997 Base Taxes" mean the 1997-level taxes for the property for 2000 determined under paragraph 2 of subsection 447.15 (1) or 447.47 (1) of the Act, as the case may be;

"2000 Tax Cap Adjustment" means the adjustments to the 1997-level taxes for the property for 2000 determined under paragraph 3 of subsection 447.15 (1) or 447.47 (1) of the Act, as the case may be, for the 2000 taxation year;

"Cumulative municipal levy change (1998, 1999 & 2000)" means any change in taxes for municipal purposes for the property determined under paragraph 5 of subsection 447.47 (1) of the Act for the 2000 taxation year;

"Cumulative provincial education tax reduction (1998, 1999 & 2000)" means any reduction in taxes for school purposes for the property determined under paragraph 4 of subsection 447.15 (1) or 447.47 (1) of the Act, as the case may be, for the 2000 taxation year;

"Total 2000 CVA Taxes" mean the taxes for municipal and school purposes that would have been imposed for 2000 but for the application of Part XXII.1 or Division B of Part XXII.2 of the Act, as the case may be;

"Total Final Billing" means the total taxes for municipal and school taxes for the property or portion of the property for 2000.

5. (1) For properties or portions of properties in the commercial classes, the industrial classes and the multi-residential property class located in municipalities in which Division C of Part XXII.2 of the Act applies, the notice must include the text set out in Schedule 3.

(2) If a provincial education tax reduction does not apply in a municipality, the following line, in the box under the heading "Calculation for 2000 maximum taxes" set out in Schedule 3, shall not appear:

Cumulative provincial education tax reduction
(1998, 1999 & 2000)* = _____

(3) A French version of the notice shall include the text set out in Schedule 4.

(4) In Schedule 3,

"1997 Base Taxes" mean the 1997-level taxes for the property for 2000 determined under paragraph 2 of subsection 447.59 (1) of the Act of the 2000 taxation year;

"2000 Maximum Taxes" mean the maximum taxes for municipal and school purposes that can be imposed for the property for 2000 determined under section 447.59 of the Act;

"2000 Tax Cap Adjustment" means the adjustment to the 1997-level taxes for the property for 2000 determined under paragraph 3 of subsection 447.59 (1) of the Act for the 2000 taxation year;

"Cumulative municipal levy change (1998, 1999 & 2000)" means any change in taxes for municipal purposes for the property for 2000 determined under paragraph 5 of subsection 447.59 (1) of the Act for the 2000 taxation year;

"Cumulative provincial education tax reduction (1998, 1999 & 2000)" means any reduction in taxes for school purposes for the property for 2000 determined under paragraph 4 of subsection 447.59 (1) of the Act for the 2000 taxation year;

"Total 2000 CVA Taxes" mean the taxes for municipal and school purposes that would have been imposed for 2000 but for the application of Division C of Part XXII.2 of the Act;

"Total Final Billing" means the total taxes for municipal and school taxes for the property or portion of the property for 2000.

6. If the provisions of subsection 447.34.1 (14) apply to a property in determining its taxes for municipal and school purposes for 2000, section 4 or 5, as the case may be, does not apply to the property.

7. The appropriate numbers shall be included in the blanks in the text required under sections 4 and 5.

Schedule 1

TEXT FOR NOTICE RELATING TO PROPERTY IF PART XXII.1 OR DIVISION B OF PART XXII.2 OF THE ACT APPLIES (ENGLISH WORDING)

Explanation of 2000 Property Taxes

Municipality	Assessment Roll Number	
	Property Class	
	2000 Current Value Assessment (CVA)	

Assessed Owner	
Municipal Address	
Legal Description	

Total 2000 CVA Taxes

--

Total Final Billing

--

Calculation for Total Final Billing

Components	Amount
1997 Base Taxes	\$
2000 Tax Cap Adjustment	\$
Cumulative Provincial Education Tax Reduction (1998, 1999 & 2000)	\$
Cumulative Municipal Levy Change (1998, 1999 & 2000)	\$
Total Final Billing	\$

Annexe 2

TEXTE DE L'AVIS CONCERNANT LE BIEN REQUIS EN CAS D'APPLICATION DE LA PARTIE XXII.1 OU DE LA SECTION B DE LA PARTIE XXII.2 DE LA LOI (TEXTE FRANÇAIS)

Explication des impôts fonciers de 2000

Municipalité	Numéro du rôle d'évaluation	
	Catégorie de biens	
	Évaluation à la valeur actuelle (ÉVA) de 2000	

Propriétaire visé(e) par l'évaluation	
Adresse municipale	
Description légale	

Impôts totaux de 2000 selon l'ÉVA

--

Total des impôts exigibles

--

Calcul du total des impôts exigibles

Éléments	Montant
Impôts de base de 1997	\$
Redressement d'impôt de 2000 selon le plafonnement	\$
Réduction cumulative de l'impôt scolaire provincial (1998, 1999 et 2000)	\$
Modification cumulative des impôts municipaux (1998, 1999 et 2000)	\$
Total des impôts exigibles	\$

Schedule 3

TEXT FOR NOTICE RELATING TO PROPERTY IF DIVISION C OF PART XXII.2 OF THE ACT APPLIES (ENGLISH WORDING)

Explanation of 2000 Property Taxes

Municipality	Assessment Roll Number	
	Property Class	
	2000 Current Value Assessment (CVA)	

Assessed Owner	
Municipal Address	
Legal Description	

Total 2000 CVA Taxes

2000 Maximum Taxes

Total Final Billing
(Cannot exceed the 2000 Maximum Taxes)

Calculation for 2000 Maximum Taxes

Components	Amount
1997 Base Taxes	\$
2000 Tax Cap Adjustment	\$
Cumulative Provincial Education Tax Reduction (1998, 1999 & 2000)	\$
Cumulative Municipal Levy Change (1998, 1999 & 2000)	\$
2000 Maximum Taxes	\$

Annexe 4

TEXTE DE L'AVIS CONCERNANT LE BIEN REQUIS
EN CAS D'APPLICATION DE LA SECTION C
DE LA PARTIE XXII.2 DE LA LOI (TEXTE FRANÇAIS)

Explication des impôts fonciers de 2000

Municipalité	Numéro du rôle d'évaluation	
	Catégorie de biens	
	Évaluation à la valeur actuelle (ÉVA) de 2000	

Propriétaire visé(e) par l'évaluation	
Adresse municipale	
Description légale	

Impôts totaux de 2000 selon l'ÉVA

Impôts maximaux de 2000

Total des impôts exigibles
(ne peut être supérieur aux impôts maximaux de 2000)

Calcul des impôts maximaux de 2000

Éléments	Montant
Impôts de base de 1997	\$
Redressement d'impôt de 2000 selon le plafonnement	\$
Réduction cumulative de l'impôt scolaire provincial (1998, 1999 et 2000)	\$
Modification cumulative des impôts municipaux (1998, 1999 et 2000)	\$
Impôts maximaux de 2000	\$

ERNE EVES
Minister of Finance

Dated on May 15, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 287/00
made under the
EDUCATION ACT

Made: May 15, 2000
Filed: May 16, 2000

Amending O. Reg. 400/98
(Tax Matters — Tax Rates for School Purposes)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 400/98 has been amended by Ontario Regulations 79/99, 307/99, 308/99, 395/99, 421/99, 496/99 and 598/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Section 3 of Ontario Regulation 400/98 is amended by adding the following subsections:

(2.3) Subject to subsection (2.4), the tax rates set out in Table 2 or 3, as the case may be, are prescribed as the tax rates for school purposes for the purposes of section 257.7 of the Act for 2000 for the territories set out in Table 2 or 3 for the property classes, prescribed under the *Assessment Act*, set out in Table 2 or 3.

(2.4) The tax rates set out in Table 6 are prescribed as the tax rates for school purposes for the purposes of section 257.7 of the Act for 2000 for the territories set out in Table 6 for the property classes, prescribed

under the *Assessment Act*, set out in Table 6, instead of the tax rates for the territories in Table 2.

(2) Subsection 3 (3) of the Regulation is amended by striking out “and (2.2)” in the portion before paragraph 1 and substituting “(2.2), (2.3) and (2.4)”.

2. The Regulation is amended by adding the following sections:

TAX RATES FOR 2000 FOR BUSINESS PROPERTIES IN MUNICIPALITIES

7. (1) This section applies with respect to business property as defined in section 257.5 of the Act, other than property described in clause (c) of that definition and property in the pipeline property class, so long as the business property is within a municipality or is deemed under section 56 or subsection 58.1 (2) of the Act to be attached to a municipality.

(2) The prescribed tax rate for school purposes in a municipality for 2000 for the purposes of section 257.7 of the Act shall be equal to,

- (a) the tax rate for school purposes prescribed for 1999 in section 4 or Table 4 for the municipality, in cases other than the case described in clause (b); or
- (b) 98 per cent of the tax rate described in clause (a), if Division C of Part XXII.2 of the *Municipal Act* applies with respect to the municipality in 2000 and did not apply in 1999.

(3) If the weighted average tax rate for 1999 for each of the commercial classes and industrial classes, as determined under paragraph 1 of subsection 257.12.2 (6) of the Act, exceeds 3.3 per cent, the tax rate determined under subsection (2) shall be reduced for 2000 by an amount equal to one-sixth of the difference between the tax rate established for 1999 and 3.3 per cent.

(4) For the purposes of subsection (3), if a by-law under section 368.2 of the *Municipal Act* applies to property in the commercial property class in the municipality for 2000, the reduction in the tax rate shall be determined as follows:

1. Determine the 2000 tax rates set for occupied property in the commercial property class in the by-law under section 368.2 of that Act.
2. Determine the portion of the 2000 assessment subject to the same tax rate as follows:
 - i. If a reduction under section 368.1 of that Act applies, determine the assessment of all property subject to each tax rate for occupied property specified in the by-law under section 368.2 of that Act in the municipality, as set out on the 2000 assessment roll or rolls, as returned, and reduce it by an amount equal to the assessment with respect to which the percentage reduction in section 368.1 of that Act applies multiplied by that percentage reduction.
 - ii. Otherwise, determine the assessment for all property subject to each tax rate for occupied property specified in the by-law under section 368.2 of that Act in the municipality, as set out on the 2000 assessment roll or rolls, as returned.
3. Multiply the tax rate under paragraph 1 by the amount of the assessment for each portion of the commercial property class subject to that tax rate.
4. Total the amount of the tax determined under paragraph 3 for the commercial property class.
5. Total the amount of the assessment under paragraph 2 for the commercial property class.

6. Divide the amount determined under paragraph 4 by the amount determined under paragraph 5.
7. Subtract 0.033000 from the quotient determined under paragraph 6.
8. Divide the difference by 6.
9. Subtract the quotient determined under paragraph 8 from the quotient determined under paragraph 6.
10. Subtract from the amount determined under paragraph 9 any further reduction specified for the municipality under any subsection of section 7 other than under clause 7 (2) (b).
11. Divide the amount determined under paragraph 10 by the quotient determined under paragraph 6.
12. Multiply the 1999 tax rate for school purposes levied by the municipality for each portion of the assessment in the commercial property class by the quotient determined under paragraph 11.

(5) For the purposes of subsection (3), if the commercial classes in a municipality comprise the commercial property class and another property class, the reduction in the tax rate shall be determined as follows:

1. Determine the tax rate set by the municipality in 1999 in each of the commercial classes.
2. Determine the 2000 assessment for each of the commercial classes as follows:
 - i. If a reduction under section 368.1 of the *Municipal Act* applies, determine the assessment of all property in each of the commercial classes in the municipality, as set out on the 2000 assessment roll or rolls, as returned, and reduce it by an amount equal to the assessment with respect to which the percentage reduction in section 368.1 of that Act applies multiplied by that percentage reduction.
 - ii. Otherwise, determine the assessment for all property in each of the commercial classes in the municipality, as set out on the 2000 assessment roll or rolls, as returned.
3. Multiply the tax rate under paragraph 1 by the amount of the assessment for each of the commercial classes.
4. Total the amount of the tax determined under paragraph 3 for all of the commercial classes.
5. Total the amount of the assessment under paragraph 2 for all of the commercial classes.
6. Divide the amount determined under paragraph 4 by the amount determined under paragraph 5.
7. Subtract 0.033000 from the quotient determined under paragraph 6.
8. Divide the difference by 6.
9. Subtract the quotient determined under paragraph 8 from the quotient determined under paragraph 6.
10. Subtract from the amount determined under paragraph 9 any further reduction specified for the municipality under any subsection of section 7 other than under clause 7 (2) (b).
11. Divide the amount determined under paragraph 10 by the quotient determined under paragraph 6.
12. Multiply the 1999 tax rate for school purposes levied by the municipality for each of the commercial classes by the quotient determined under paragraph 11.

(6) Subsections (4) and (5) also apply, with necessary modifications, with respect to property in the industrial property class or in one of the industrial property classes.

(7) The definitions set out in subsection 257.12.2 (9) of the Act apply for the purposes of this section.

(8) In this section,

“2000 assessment roll or rolls” means the 1999 assessment roll or rolls for taxation in 2000.

8. Despite section 7, the tax rates for school purposes for 2000 for the municipalities and property classes set out in Table 7 are as set out in Table 7.

3. The Regulation is amended by adding the following Tables:

TABLE 6

**TAX RATES FOR BUSINESS PROPERTIES IN UNATTACHED
UNORGANIZED TERRITORY FOR 2000**

Territory	Tax Rate — expressed as a fraction of assessed value		
	Commercial Property Class	Industrial Property Class	Pipeline Property Class
Timiskaming D			
Kirkland Lake Locality Education	0.025707	0.043569	0.020697
Timiskaming Locality Education	0.028122	0.035457	0.020063
Thunder Bay D			
Lakehead Locality Education	0.019668	0.038197	0.032870
Rainy River D			
Atikokan Locality Education	0.022309	0.033499	0.098442
Kenora D			
Red Lake Locality Education	0.012638	0.034726	0.023720

TABLE 7

TAX RATES FOR BUSINESS PROPERTY CLASSES IN SPECIFIED MUNICIPALITIES FOR 2000

2000 Restructurings — Education Tax Rates							
Municipality	Commercial	Office	Shopping Centre	Parking Lot	Industrial	Large Industrial	Pipelines
Belleville	0.02438319				0.03746729		0.01770400
Whitestone	0.00929744				0.01044030		
McDougall	0.00988071				0.02227882		
Cochrane	0.02171871				0.01885320		0.01145781
Magnetawan	0.00523436				0.00532864		
Kenora	0.01905450	0.02302631	0.02707077	0.01576212	0.02893659	0.03763762	0.01574772

ERNIE EVES
Minister of Finance

Dated on May 15, 2000.

ONTARIO REGULATION 288/00
made under the
BUSINESS CORPORATIONS ACT

Made: May 3, 2000
Filed: May 16, 2000

Amending Reg. 62 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 62 has been amended by Ontario Regulations 190/99 and 196/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Section 18 of Regulation 62 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following subsection:

(1.1) Despite paragraph 1 of subsection 18 (1), if articles containing a proposed name for a corporation are filed with the Director electronically under section 24.1, they shall be accompanied by the NUANS report reference number, the date of the report and the proposed name searched, and not the report itself.

(2) Subsection 18 (4) of the Regulation is amended by inserting “or otherwise where a computer printed search report is not submitted” after “as proposed”.

2. The Regulation is amended by adding the following sections:

24.1 (1) Only articles of incorporation and their supporting documents may be submitted in electronic format for filing with the Director.

(2) Articles of incorporation and their supporting documents may be submitted in electronic format for filing with the Director if the person,

- (a) submits them in a format compatible with the technical requirements of the primary service providers under contract with the Ministry to provide electronic access to the Ministry's electronic database, ONBIS; and
- (b) keeps a paper or electronic copy of the NUANS report referred to in paragraph 1 of subsection 18 (1) and of any consent or consent and undertaking required under the Act or this Regulation.

(3) Articles submitted in electronic format are not required to be signed.

24.2 (1) Only restated articles may be submitted to the Director by fax.

(2) Restated articles shall not be submitted to the Director by fax unless the person submitting them has a deposit account in good standing with the Director.

3. Sections 46, 47, 48, 49, 50, 51, 51.1, 52, 53, 54, 56, 57, 58, 59, 60, 61 and 62 of the Regulation are revoked.

4. Forms 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 14, 15, 16, 17, 18 and 19 of the Regulation are revoked.

5. This Regulation comes into force on the day subsections 71 (35), (39), (40), (41), (42) and (43) of the *Statute Law Amendment Act (Government Management and Services)*, 1994 come into force.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 288/00
pris en application de la
LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS

pris le 3 mai 2000
déposé le 16 mai 2000

modifiant le Règl. 62 des R.R.O. de 1990
(Dispositions générales)

Remarque : Depuis la fin de 1998, le Règlement 62 a été modifié par les Règlements de l'Ontario 190/99 et 196/99. Les modifications antérieures sont indiquées dans la Table des règlements figurant dans les Lois de l'Ontario de 1998.

1. (1) L'article 18 du Règlement 62 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(1.1) Malgré la disposition 1 du paragraphe 18 (1), les statuts énonçant la dénomination sociale dont la société entend se doter qui sont déposés de façon électronique auprès du directeur en vertu de l'article 24.1 s'accompagnent du numéro de référence du rapport NUANS, de la date du rapport et de la dénomination sociale visée par la recherche, et non du rapport proprement dit.

(2) Le paragraphe 18 (4) du Règlement est modifié par insertion de «ou désignée d'une autre façon lorsqu'aucun rapport de recherche informatique n'est présenté» après «comme étant proposée».

2. Le Règlement est modifié par adjonction des articles suivants :

24.1 (1) Seuls les statuts constitutifs et les documents à leur appui peuvent être déposés sous forme électronique auprès du directeur.

(2) Les statuts constitutifs et les documents à leur appui peuvent être déposés sous forme électronique auprès du directeur si la personne :

- a) d'une part, les dépose sous une forme compatible avec les exigences techniques des fournisseurs de services primaires qui ont conclu avec le ministère un contrat pour fournir un accès électronique à la base de données informatiques du ministère, SINEO;
- b) d'autre part, conserve une copie papier ou électronique du rapport NUANS visé à la disposition 1 du paragraphe 18 (1) et de tout consentement ou consentement et engagement requis aux termes de la Loi et du présent règlement.

(3) Les statuts qui sont déposés sous forme électronique n'ont pas à être signés.

24.2 (1) Seuls les statuts mis à jour peuvent être déposés auprès du directeur par télécopie.

(2) Les statuts mis à jour ne peuvent être déposés auprès du directeur par télécopie que si la personne qui les dépose a un compte de dépôts en règle auprès du directeur.

3. Les articles 46, 47, 48, 49, 50, 51, 51.1, 52, 53, 54, 56, 57, 58, 59, 60, 61 et 62 du Règlement sont abrogés.

4. Les formules 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 14, 15, 16, 17, 18 et 19 du Règlement sont abrogées.

5. Le présent règlement entre en vigueur le jour où les paragraphes 71 (35), (39), (40), (41), (42) et (43) de la *Loi de 1994 modifiant des lois en ce qui a trait aux pratiques de gestion et aux services du gouvernement* entrent en vigueur.

ONTARIO REGULATION 289/00
made under the
BUSINESS CORPORATIONS ACT

Made: May 15, 2000
Filed: May 16, 2000

FORMS

FORM OF DOCUMENTS

1. (1) All documents sent to the Director or filed in the office of the Director including all affidavits, applications, assurances, balance sheets, by-laws, consents, dissents, forms, notices and statements shall be printed, typewritten or reproduced legibly and, in the opinion of the Director, suitable for photographing on microfilm, upon one side of good quality white paper that is,

- (a) 210 millimetres by 297 millimetres with a margin of 30 millimetres on the left-hand side; or
- (b) 8½ inches by 11 inches, with a margin of 1¼ inches on the left-hand side.

(2) A document consisting of two or more pages shall have no backing or binding, and be stapled in the upper left-hand corner and each page shall be numbered consecutively.

(3) A document that is sent to the Director shall be on good quality white paper of the size prescribed in subsection (1) that is capable of being endorsed by the Director without smudging.

(4) Articles, applications or statements filed with the Director requiring the signature of one or more persons shall be signed manually by each required person and not by an attorney.

FORMS

2. The following forms shall be in the form approved by the Minister:

- 1. Articles of incorporation.
- 2. A consent to act as first director, where required under subsection 5 (2) of the Act.
- 3. A certificate of incorporation.
- 4. Articles of amendment under section 171 of the Act.
- 5. Articles of amalgamation under section 178 of the Act.
- 6. Restated articles of incorporation under section 173 of the Act.
- 7. Articles of continuance under section 180 of the Act.
- 8. An application for authorization to continue in another jurisdiction under section 181 of the Act.
- 9. An application under section 181.1 of the Act for authorization to continue as a co-operative corporation under the *Co-operative Corporations Act*.
- 10. Articles of arrangement under section 183 of the Act.
- 11. Articles of reorganization under section 186 of the Act.
- 12. Articles of dissolution under subsection 238 (1) of the Act.
- 13. Articles of dissolution under subsection 238 (2) of the Act.
- 14. An application under subsection 144 (4) of the Act rescinding an order made under subsection 144 (3) of the Act to remove records from the registered office of the corporation.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 289/00
pris en application de la
LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS

pris le 15 mai 2000
déposé le 16 mai 2000

FORMULES

FORME DES DOCUMENTS

1. (1) Les documents envoyés au directeur ou déposés à son bureau, y compris les affidavits, demandes, garanties, bilans, règlements administratifs, consentements, dissidences, formules, avis et relevés, sont imprimés, dactylographiés ou reproduits lisiblement sur un côté seulement d'un papier blanc de bonne qualité et se prêtent, selon le directeur, à la photographie sur microfilms. Ce papier mesure :

- a) soit 210 millimètres par 297 millimètres avec marge de gauche de 30 millimètres;
- b) soit 8 ½ pouces par 11 pouces, avec marge de gauche de 1 ¼ pouce.

(2) Les documents de deux pages ou plus ne doivent pas être couverts ni reliés; ils sont agrafés au coin supérieur gauche. Chaque page est numérotée dans l'ordre.

(3) Le document envoyé au directeur est de papier blanc de bonne qualité, conforme aux dimensions prescrites au paragraphe (1) et peut demeurer lisible lorsque le directeur y appose le certificat.

(4) Les statuts, demandes ou relevés qui sont déposés auprès du directeur et qui nécessitent la signature d'une ou de plusieurs personnes sont signés de la main de chacune d'elles et non de celle de leur procureur.

FORMULES

2. Les formules suivantes sont rédigées sous la forme qu'approuve le ministre :

- 1. Les statuts constitutifs.
- 2. Le consentement d'agir en qualité de premier administrateur, tel qu'exigé par le paragraphe 5 (2) de la Loi.
- 3. Le certificat de constitution.
- 4. Les statuts de modification visés à l'article 171 de la Loi.
- 5. Les statuts de fusion visés à l'article 178 de la Loi.
- 6. Les statuts constitutifs mis à jour visés à l'article 173 de la Loi.
- 7. Les statuts de maintien visés à l'article 180 de la Loi.
- 8. La demande d'autorisation de maintien sous le régime d'une autre autorité législative visée à l'article 181 de la Loi.
- 9. La demande d'autorisation de maintien comme société coopérative visée à la *Loi sur les sociétés coopératives*, présentée en vertu de l'article 181.1 de la Loi.
- 10. Les statuts d'arrangement visés à l'article 183 de la Loi.
- 11. Les statuts de réorganisation visés à l'article 186 de la Loi.
- 12. Les statuts de dissolution visés au paragraphe 238 (1) de la Loi.
- 13. Les statuts de dissolution visés au paragraphe 238 (2) de la Loi.
- 14. La demande présentée en vertu du paragraphe 144 (4) de la Loi pour que soit annulé l'ordre donné en vertu du paragraphe 144 (3) de la Loi et qui autorise le retrait des dossiers de la société de son siège social.

15. Articles of revival under section 241 of the Act.
 16. A notice concerning the winding up of a corporation under subsection 193 (4) of the Act, a notice under subsection 205 (2) of the Act or a notice under subsection 210 (4) of the Act.
 17. A statutory declaration under subsection 52 (1) of the Act.
 18. A statutory declaration under subsection 146 (1) of the Act.
3. Articles of continuance under section 180 of the Act shall be accompanied by,
- (a) a copy of the incorporating document of the body corporate, together with all amendments to the document, certified by the officer of the incorporating jurisdiction who is authorized to so certify;
 - (b) a letter of satisfaction, certificate of continuance or other document issued by the proper officer of the incorporating jurisdiction that indicates that the body corporate is authorized under the laws of the jurisdiction in which it was incorporated or continued to apply for articles of continuance; and
 - (c) except in the case of a body corporate incorporated or continued under the laws of another Canadian jurisdiction, a legal opinion to the effect that the laws of the jurisdiction to which the body corporate is subject authorize the body corporate to apply for articles of continuance.
4. An application for authorization to continue in another jurisdiction under section 181 of the Act shall be accompanied by,
- (a) a consent from the Corporations Tax Branch of the Ministry of Finance;
 - (b) if the corporation is an offering corporation, a consent from the Ontario Securities Commission; and
 - (c) except in the case of continuance under the laws of another Canadian jurisdiction, a legal opinion to the effect that the laws of the other jurisdiction meet the requirements set out in subsection 181 (9) of the Act.
6. (1) Articles of revival under section 241 of the Act shall be accompanied by,
- (a) a consent to the revival of the corporation, issued by the Corporations Tax Branch of the Ministry of Finance, if the corporation was dissolved by order under subsection 241 (1) of the Act or a predecessor of that subsection;
 - (b) a consent to the revival of the corporation, issued by the Ontario Securities Commission, if the corporation was dissolved by order under subsection 241 (2) of the Act or a predecessor of that subsection.
- (2) If a corporation was dissolved by order under subsection 241 (3) of the Act or a predecessor of that subsection, the Director may require that the articles of revival be accompanied by a consent to the revival of the corporation, issued by the Corporations Tax Branch of the Ministry of Finance.
- (3) If a corporation was dissolved by order under section 241 of the Act or a predecessor of that subsection, the Director may require that the articles of revival be accompanied by a statement in writing by the Public Trustee that he or she has no objection to the revival of the corporation.
15. Les statuts de reconstitution visés à l'article 241 de la Loi.
 16. L'avis concernant la liquidation volontaire visé au paragraphe 193 (4) de la Loi ou l'avis visé au paragraphe 205 (2) ou au paragraphe 210 (4) de la Loi.
 17. La déclaration solennelle visée au paragraphe 52 (1) de la Loi.
 18. La déclaration solennelle visée au paragraphe 146 (1) de la Loi.
3. Les statuts de maintien visés à l'article 180 de la Loi s'accompagnent de ce qui suit :
- a) une copie de l'acte constitutif de la personne morale, y compris les modifications qui y ont été apportées, attestées par le fonctionnaire compétent relevant de l'autorité législative de constitution;
 - b) une attestation de conformité, un certificat de maintien ou un autre document délivré par le fonctionnaire compétent relevant de l'autorité législative de constitution et énonçant que la personne morale est autorisée, aux termes des lois de l'autorité législative de constitution ou de maintien, à demander la délivrance de statuts de maintien;
 - c) exception faite du cas où la personne morale est constituée ou maintenue aux termes des lois d'une autre autorité législative canadienne, une opinion juridique portant que les lois de l'autorité législative à laquelle la personne morale est assujettie autorisent cette dernière à demander la délivrance de statuts de maintien.
4. La demande d'autorisation de maintien sous le régime d'une autre autorité législative visée à l'article 181 de la Loi s'accompagne de ce qui suit :
- a) un consentement émanant de la Direction de l'imposition des corporations du ministère des Finances;
 - b) un consentement émanant de la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario, s'il s'agit d'une société qui fait appel au public;
 - c) sauf en cas de maintien aux termes des lois d'une autre autorité législative canadienne, une opinion juridique portant que les lois de l'autre autorité législative remplissent les conditions énoncées au paragraphe 181 (9) de la Loi.
5. Les statuts de dissolution visés au paragraphe 238 (1) ou (2) de la Loi s'accompagnent d'un consentement à la dissolution de la société délivré par la Direction de l'imposition des corporations du ministère des Finances.
6. (1) Les statuts de reconstitution visés à l'article 241 de la Loi s'accompagnent de ce qui suit :
- a) un consentement à la reconstitution de la société, délivré par la Direction de l'imposition des corporations du ministère des Finances, si la société a été dissoute par un ordre donné en vertu du paragraphe 241 (1) de la Loi ou d'une disposition que celui-ci remplace;
 - b) un consentement à la reconstitution de la société, délivré par la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario, si la société a été dissoute par un ordre donné en vertu du paragraphe 241 (2) de la Loi ou d'une disposition que celui-ci remplace.
- (2) Si la société a été dissoute par un ordre donné en vertu du paragraphe 241 (3) de la Loi ou d'une disposition que celui-ci remplace, le directeur peut exiger que les statuts de reconstitution s'accompagnent d'un consentement à la reconstitution de la société, délivré par la Direction de l'imposition des corporations du ministère des Finances.
- (3) Si la société a été dissoute par un ordre donné en vertu de l'article 241 de la Loi ou d'une disposition que celui-ci remplace, le directeur peut exiger que les statuts de reconstitution s'accompagnent d'une déclaration écrite du curateur public indiquant qu'il ne s'oppose pas à la reconstitution de la société.

7. A consent or an undertaking given by a person pursuant to section 4, 8, 9 or 12 of Regulation 62 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 may be in the form approved by the Minister.

7. Les consentements donnés ou les engagements contractés par une personne conformément à l'article 4, 8, 9 ou 12 du Règlement 62 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 peuvent être rédigés sous la forme qu'approuve le ministre.

ROBERT RUNCIMAN
Minister of Consumer and Commercial Relations

ROBERT RUNCIMAN
Ministre de la Consommation et du Commerce

Dated on May 15, 2000.

Fait le 15 mai 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 290/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: May 12, 2000
Filed: May 16, 2000

Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Speed Limits)

Note: Since the end of 1998, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulations 2/99, 203/99, 223/99, 224/99, 225/99, 255/99, 362/99, 363/99, 364/99, 405/99, 440/99, 466/99, 467/99, 468/99, 634/99, 223/00, 232/00 and 239/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraph 2 of Part 3 of Schedule 15 to Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

District of Timiskaming — Towns of Cobalt and Haileybury

2. That part of the King's Highway known as Highway No. 11B in the Territorial District of Timiskaming lying between a point situate at its intersection with the easterly limit of the Town of Cobalt and a point situate at its intersection with the southerly limit of the Town of Haileybury.

(2) Paragraph 3 of Part 3 of Schedule 15 to the Regulation is revoked.

(3) Paragraphs 1 and 4 of Part 5 of Schedule 15 to the Regulation are revoked.

(4) Paragraphs 1 and 2 of Part 6 of Schedule 15 to the Regulation are revoked.

2. (1) Paragraph 5 of Part 3 of Schedule 70 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Timiskaming — Town of Kirkland Lake

5. That part of the King's Highway known as Highway No. 66 in the Town of Kirkland Lake in the Territorial District of Timiskaming lying between a point situate at its intersection with the westerly limit of the roadway known as Goldthorpe Road and a point situate 215 metres measured easterly with the centre line of the King's Highway known as No. 112.

(2) Paragraph 1 of Part 5 of Schedule 70 to the Regulation is revoked.

(3) Paragraphs 4 and 5 of Part 6 of Schedule 70 to the Regulation are revoked.

3. (1) Paragraphs 2 and 3 of Part 3 of Schedule 98 to the Regulation are revoked.

(2) Paragraph 4 of Part 3 of Schedule 98 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Cochrane — City of Timmins
Twp. of Mountjoy
District of Algoma — Twp. of Michipicoten

4. That part of the King's Highway known as Highway No. 101 lying between a point situate 200 metres measured easterly from its intersection with the centre line of the roadway known as Kamiskotia Road in the City of Timmins in the Township of Mountjoy in the Territorial District of Cochrane and a point situate 520 metres measured easterly from its intersection with the easterly limit of the roadway known as Gladstone Avenue in the Township of Michipicoten in the Territorial District of Algoma.

(3) Paragraphs 1 and 3 of Part 4 of Schedule 98 to the Regulation are revoked.

(4) Paragraph 1 of Part 5 of Schedule 98 to the Regulation is revoked.

(5) Paragraph 1 of Part 6 of Schedule 98 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Cochrane — City of Timmins
Twp. of Whitney

1. That part of the King's Highway known as No. 101 in the City of Timmins in the Township of Whitney in the Territorial District of Cochrane lying between a point situate 70 metres measured easterly from its intersection with the centre line of the roadway known as King Street and a point situate at its intersection with the easterly limit of the roadway known as Sixth Street.

(6) Paragraph 3 of Part 6 of Schedule 98 to the Regulation is revoked.

4. Paragraph 1 of Part 3 of Schedule 166 to the Regulation is revoked.

5. Paragraph 1 of Part 5 of Schedule 175 to the Regulation is revoked.

6. (1) Paragraphs 1 and 2 of Part 3 of Schedule 176 to the Regulation are revoked.

(2) Paragraph 1 of Part 5 of Schedule 176 to the Regulation is revoked.

7. (1) Paragraph 1 of Part 3 of Schedule 182 to the Regulation is revoked.

(2) Paragraph 1 of Part 4 of Schedule 182 to the Regulation is revoked.

8. Paragraph 1 of Part 6 of Schedule 183 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Cochrane — Town of Smooth Rock Falls

1. That part of the King's Highway known as No. 634 in the Town of Smooth Rock Falls in the Territorial District of Cochrane beginning at a point situate at its intersection with the northerly limit of the roadway known as Cloutierville Road and extending northerly 150 metres.

9. Paragraph 1 of Part 3 of Schedule 191 to the Regulation is revoked**10. (1) Paragraphs 1 and 2 of Part 3 of Schedule 206 to the Regulation are revoked and the following substituted:**

District of Cochrane — Twp. of Kendall

1. That part of the King's Highway known as No. 583 in the Township of Kendall in the Territorial District of Cochrane lying between a point situate 1200 metres measured southerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Ch. Laflamme Road and a point situate 365 metres measured southerly from its intersection with the southerly limit of the roadway in Lot 24 in Concession 8 in the Township of Casgrain.

District of Cochrane — Twp. of Kendall
Town of Hearst
Twp. of Way

2. That part of the King's Highway known as No. 583 in the Township of Kendall in the Territorial District of Cochrane lying between a point situate at its intersection with the southerly limit of the Town of Hearst and a point situate 720 metres measured northerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Pelletier Avenue in the locality of Joques in the Township of Way.

(2) Paragraphs 2 and 3 of Part 6 of Schedule 206 to the Regulation are revoked.DAVID TURNBULL
Minister of Transportation

Dated on May 12, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 291/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACTMade: May 12, 2000
Filed: May 16, 2000Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Speed Limits)

Note: Since the end of 1998, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulations 2/99, 203/99, 223/99, 224/99, 225/99, 255/99, 362/99, 363/99, 364/99, 405/99, 440/99, 466/99, 467/99, 468/99, 634/99, 223/00, 232/00, 239/00 and 290/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraph 20 of Part 3 of Schedule 5 to Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.**(2) Paragraph 7 of Part 6 of Schedule 5 to the Regulation is revoked.****2. (1) Paragraph 1 of Part 3 of Schedule 101 to the Regulation is revoked and the following substituted:**District of Algoma — Twp. of North Shore
City of Elliot Lake

1. That part of the King's Highway known as No. 108 in the Territorial District of Algoma lying between a point situate at its intersection with the northerly limit of the King's Highway known as No. 17 in the Township of North Shore and a point situate at its intersection with the southerly limit of the roadway known as Esten Drive South in the City of Elliot Lake.

(2) Paragraph 1 of Part 4 of Schedule 101 to the Regulation is revoked and the following substituted:District of Algoma — Twp. of North Shore
City of Elliot Lake

1. That part of the King's Highway known as No. 108 in the City of Elliot Lake in the Territorial District of Algoma lying between a point situate at its intersection with the northerly limit of the roadway known as Timber Road North and extending northerly 245 metres.

3. (1) Paragraph 1 of Part 3 of Schedule 146 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Sudbury — Twps. of Cleland and Dryden

1. That part of the King's Highway known as No. 537 lying between a point situate 800 metres measured northerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Riverbend Road in the hamlet of Wanup in the Township of Cleland in the Territorial District of Sudbury and a point situate 185 metres measured southerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Finni Road in the Township of Dryden.

(2) Paragraph 1 of Part 6 of Schedule 146 to the Regulation is revoked.**4. Paragraphs 1 and 2 of Part 3 of Schedule 227 to the Regulation is revoked and the following substituted:**District of Manitoulin — Twp. of Gordon
Town of Gore Bay

1. That part of the King's Highway known as No. 540B in the Territorial District of Manitoulin lying between a point situate at its intersection with the northerly limit of the easterly junction of the King's Highway known as No. 540 in the Township of Gordon and a point situate at its intersection with the southerly limit of the roadway known as Back Street in the Town of Gore Bay.

District of Manitoulin — Town of Gore Bay
Twp. of Gordon

2. That part of the King's Highway known as No. 540B in the Territorial District of Manitoulin lying between a point situate at its intersection with the centre line of the roadway known as Park Street in the Town of Gore Bay and a point situate at its intersection with the northerly limit of the westerly junction of the King's Highway known as No. 540 in the Township of Gordon.

5. Paragraph 1 of Part 3 of Schedule 229 to the Regulation is revoked and the following substituted:District of Sudbury — Town of Massey
District of Algoma — Twp. of Boon

1. That part of the King's Highway known as No. 533 in the Territorial District of Sudbury lying between a point situate at its intersection with the northerly limit of the Town of Massey and

point situate at its intersection with the southerly limit of the King's Highway known as Teritary Road 810 in the Township of Boon in the Territorial District of Algoma.

DAVID TURNBULL
Minister of Transportation

Dated on May 12, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 292/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: May 15, 2000
Filed: May 16, 2000

Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Speed Limits)

Note: Since the end of 1998, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulations 2/99, 203/99, 223/99, 224/99, 225/99, 255/99, 362/99, 363/99, 364/99, 405/99, 440/99, 466/99, 467/99, 468/99, 634/99, 223/00, 232/00, 239/00, 290/00 and 291/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraph 16 of Part 3 of Schedule 5 to Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

ONTARIO REGULATION 293/00
made under the
ONTARIO COLLEGE OF TEACHERS ACT, 1996

Made: May 10, 2000
Filed: May 16, 2000

ELECTION OF COUNCIL MEMBERS

DEFINITIONS

1. In this Regulation,

“district school board” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“conseil scolaire de district”)

“election committee” means the election committee established by the Council under subsection 15 (2) of the *Ontario College of Teachers Act, 1996*; (“comité des élections”)

“elector” means a person who is a member of the Ontario College of Teachers who is in good standing; (“électeur”)

“French-language instructional unit” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“module scolaire de langue française”)

“intermediate division” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“cycle intermédiaire”)

“junior division” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“cycle moyen”)

“primary division” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“cycle primaire”)

“principal” or “vice-principal” means a person who is qualified in accordance with the regulations governing principals and vice-principals and who is employed,

Bruce — Town of South Bruce Peninsula

16. That part of the King's Highway known as Highway No. 6 in the Town of South Bruce Peninsula in the County of Bruce lying between a point situate 230 metres measured northerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Spring Creek Road/Spencer Street (Hepworth) and a point situate 270 metres measured southerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Ames Street (Warton).

(2) Paragraph 14 of Part 4 of Schedule 5 to the Regulation is revoked.

(3) Paragraph 6 of Part 6 of Schedule 5 to the Regulation is revoked and the following substituted:

Bruce — Town of South Bruce Peninsula

6. That part of the King's Highway known as Highway No. 6 in the Town of South Bruce Peninsula in the County of Bruce (Hepworth) lying between a point situate at its intersection with the centre line of the roadway known as Bruce Road 8 and a point situate 230 metres measured northerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Spring Creek Road/Spencer Street.

DAVID TURNBULL
Minister of Transportation

Dated on May 15, 2000.

23/00

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 293/00
pris en application de la
**LOI DE 1996 SUR L'ORDRE DES ENSEIGNANTES
ET DES ENSEIGNANTS DE L'ONTARIO**

pris le 10 mai 2000
déposé le 16 mai 2000

ÉLECTION DES MEMBRES DU CONSEIL

DÉFINITIONS

1. Les définitions qui suivent s'appliquent au présent règlement.

«Administration des écoles provinciales» L'Administration des écoles provinciales maintenue aux termes de l'article 2 de la *Loi sur la négociation collective dans les écoles provinciales*. («Provincial Schools Authority»)

«administration scolaire» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («school authority»)

«administration scolaire catholique» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («Roman Catholic school authority»)

«administration scolaire publique» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («public school authority»)

«agent de supervision» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («supervisory officer»)

«comité des élections» Le comité des élections créé par le conseil en vertu du paragraphe 15 (2) de la *Loi de 1996 sur l'Ordre des enseignantes et des enseignants de l'Ontario*. («election committee»)

«conseil scolaire de district» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («district school board»)

«cycle intermédiaire» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («intermediate division»)

(a) by a district school board or school authority, or

(b) by the Provincial Schools Authority,

to perform such duties as are required of principals and vice-principals by the *Education Act* and the regulations made under it; (“directeur d’école”, “directeur adjoint”)

“private school” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“école privée”)

“Provincial Schools Authority” means the Provincial Schools Authority continued under section 2 of the *Provincial Schools Negotiations Act*; (“Administration des écoles provinciales”)

“public school authority” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“administration scolaire publique”)

“Roman Catholic school authority” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“administration scolaire catholique”)

“school authority” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“administration scolaire”)

“senior division” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*; (“cycle supérieur”)

“supervisory officer” has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*. (“agent de supervision”)

TIMING OF ELECTIONS

2. (1) The Election Committee shall recommend to the Council a date for the election in each election year.

(2) On a date set by the Council, an election of members to the Council shall be held before November 1, 2000, before April 30, 2003 and before April 30 in every third year after 2003.

COUNCIL POSITIONS

3. Six regional positions and 11 other positions are established for the purposes of the election of members of the Council of the College.

ELIGIBILITY TO VOTE FOR REGIONAL POSITIONS

4. Each elector who resides in one of the areas set out in Column 2 of the following Table is entitled to vote for the position set out in Column 1:

TABLE

COLUMN 1	COLUMN 2
Position	Residence Requirement
Regional Position 1	The elector must reside in one of: 1. The territorial districts of Algoma, Cochrane, Kenora, Rainy River and Thunder Bay. 2. The Regional County Municipalities of Abitibi, Abitibi-Ouest, Rouyn-Noranda, Témiscamingue and Vallée-de-l'Or in Quebec. 3. Manitoba.
Regional Position 2	The elector must reside in: The territorial districts of Sudbury, Manitoulin, Timiskaming, Nipissing and Parry Sound.

«cycle moyen» S’entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l’éducation*. («junior division»)

«cycle primaire» S’entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l’éducation*. («primary division»)

«cycle supérieur» S’entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l’éducation*. («senior division»)

«directeur d’école» ou «directeur adjoint» Personne qui possède les qualités requises conformément aux règlements régissant les directeurs d’école et les directeurs adjoints et qui est employée, pour s’acquitter des fonctions que la *Loi sur l’éducation* et ses règlements d’application attribuent à de tels directeurs d’école et directeurs adjoints :

a) soit par un conseil scolaire de district ou une administration scolaire;

b) soit par l’Administration des écoles provinciales. («principal», «vice-principal»)

«école privée» S’entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l’éducation*. («private school»)

«électeur» Membre en règle de l’Ordre des enseignantes et des enseignants de l’Ontario. («elector»)

«module scolaire de langue française» S’entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l’éducation*. («French-language instructional unit»)

DATE DES ÉLECTIONS

2. (1) Chaque année d’élections, le comité des élections recommande au conseil une date pour la tenue des élections.

(2) Les élections au poste de membre du conseil se tiennent à la date que fixe le conseil et qui tombe avant le 1^{er} novembre 2000, avant le 30 avril 2003 et avant le 30 avril tous les trois ans par la suite.

POSTES AU SEIN DU CONSEIL

3. Six postes régionaux et 11 autres postes sont créés aux fins des élections au poste de membre du conseil de l’Ordre.

ADMISSIBILITÉ À VOTER POUR LES POSTES RÉGIONAUX

4. Chaque électeur qui réside dans un des secteurs énoncés à la colonne 2 du tableau suivant est habilité à voter pour le poste énoncé à la colonne 1 :

TABEAU

COLONNE 1	COLONNE 2
Poste	Exigences en matière de résidence
Poste régional n° 1	L’électeur réside dans l’un ou l’autre des secteurs suivants : 1. Les districts territoriaux d’Algoma, de Cochrane, de Kenora, de Rainy River et de Thunder Bay. 2. Les municipalités régionales de comté d’Abitibi, d’Abitibi-Ouest, de Rouyn-Noranda, de Témiscamingue et de Vallée-de-l'Or au Québec. 3. Le Manitoba.
Poste régional n° 2	L’électeur réside dans l’un ou l’autre des districts territoriaux suivants : Les districts territoriaux de Sudbury, de Manitoulin, de Timiskaming, de Nipissing et de Parry Sound.

COLUMN 1	COLUMN 2
Position	Residence Requirement
Regional Position 3	The elector must reside in one of: 1. The Regional Municipality of Ottawa-Carleton. 2. The united counties of Prescott and Russell. 3. The united counties of Stormont, Dundas and Glengarry. 4. The counties of Hastings, Lennox and Addington, Lanark and Renfrew. 5. The united counties of Leeds and Grenville. 6. The counties of Frontenac and Prince Edward. 7. Any part of Quebec not described in Column 2 opposite Regional Position 1.
Regional Position 4	The elector must reside in one of: 1. The counties of Northumberland, Victoria and Peterborough. 2. The Municipality of Clarington. 3. The counties of Simcoe and Haliburton. 4. The District Municipality of Muskoka. 5. The counties of Dufferin and Wellington. 6. The Regional Municipalities of Peel and Halton. 7. The Regional Municipalities of Waterloo, Niagara and Hamilton-Wentworth.
Regional Position 5	The elector must reside in one of: 1. The counties of Brant, Essex, Lambton, Elgin, Middlesex, Huron, Perth, Bruce, Grey and Oxford. 2. The Regional Municipality of Haldimand-Norfolk. 3. The Municipality of Chatham-Kent.
Regional Position 6	The elector must reside in one of: 1. The City of Toronto. 2. The Regional Municipalities of York and Durham, excluding the Municipality of Clarington. 3. Any area not described in Column 2 opposite Regional Positions 1 to 5.

VOTING FOR POSITIONS 7 TO 13

5. Each elector who is not eligible to vote under section 6 is entitled to vote for each of the positions set out in Column 1 of the following Table:

TABLE

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3
Position	Position Description	Requirements to be Nominated
Position 7	English-language public board elementary	The person,

COLONNE 1	COLONNE 2
Poste	Exigences en matière de résidence
Poste régional n° 3	L'électeur réside dans l'un ou l'autre des secteurs suivants : 1. La municipalité régionale d'Ottawa-Carleton. 2. Les comtés unis de Prescott et Russell. 3. Les comtés unis de Stormont, Dundas et Glengarry. 4. Les comtés de Hastings, de Lennox et Addington, de Lanark et de Renfrew. 5. Les comtés unis de Leeds et Grenville. 6. Les comtés de Frontenac et de Prince Edward. 7. Toute partie du Québec non mentionnée à la colonne 2 en regard du poste régional n° 1.
Poste régional n° 4	L'électeur réside dans l'un ou l'autre des secteurs suivants : 1. Les comtés de Northumberland, de Victoria et de Peterborough. 2. La municipalité de Clarington. 3. Les comtés de Simcoe et de Haliburton. 4. La municipalité de district de Muskoka. 5. Les comtés de Dufferin et de Wellington. 6. Les municipalités régionales de Peel et de Halton. 7. Les municipalités régionales de Waterloo, de Niagara et de Hamilton-Wentworth.
Poste régional n° 5	L'électeur réside dans l'un ou l'autre des secteurs suivants : 1. Les comtés de Brant, d'Essex, de Lambton, d'Elgin, de Middlesex, de Huron, de Perth, de Bruce, de Grey et d'Oxford. 2. La municipalité régionale de Haldimand-Norfolk. 3. La municipalité de Chatham-Kent.
Poste régional n° 6	L'électeur réside dans l'un ou l'autre des secteurs suivants : 1. La cité de Toronto. 2. Les municipalités régionales de York et de Durham, à l'exclusion de la municipalité de Clarington. 3. Tout secteur non mentionné à la colonne 2 en regard des postes régionaux n°s 1 à 5.

VOTE POUR LES POSTES N°S 7 À 13

5. Tout électeur qui n'est pas admissible à voter en vertu de l'article 6 est habilité à le faire pour chacun des postes énoncés à la colonne 1 du tableau suivant :

TABLEAU

COLONNE 1	COLONNE 2	COLONNE 3
Poste	Description du poste	Exigences à satisfaire pour être déclaré candidat
Poste n° 7	Conseil public de langue anglaise — niveau élémentaire	La personne satisfait aux exigences suivantes :

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3
Position	Position Description	Requirements to be Nominated
		(a) must be employed by an English-language public district school board, the Provincial Schools Authority or a school authority, other than a Roman Catholic school authority or a board of a secondary school district established under section 67, as part of the board's or authority's regular teaching staff; (b) must be employed as an elementary school teacher; (c) must hold the qualifications required to teach a course or class in the primary or junior division or in the first two years of the intermediate division; and (d) must not be employed in a French-language instructional unit.
Position 8	English-language public board secondary	The person, (a) must be employed by an English-language public district school board, public school authority or the Provincial Schools Authority as part of the board's or authority's regular teaching staff; (b) must be employed as a secondary school teacher; (c) must hold the qualifications required to teach a course or class in the last two years of the intermediate division or in the senior division; and (d) must not be employed in a French-language instructional unit.
Position 9	English-language Roman Catholic board elementary	The person,

COLONNE 1	COLONNE 2	COLONNE 3
Poste	Description du poste	Exigences à satisfaire pour être déclaré candidat
		a) elle est employée par un conseil scolaire de district public de langue anglaise, l'Administration des écoles provinciales ou une administration scolaire, à l'exclusion d'une administration scolaire catholique ou du conseil d'un district d'écoles secondaires créé en vertu de l'article 67, au sein de son personnel enseignant normal; b) elle est employée à titre d'enseignant de l'élémentaire; c) elle possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe du cycle primaire ou moyen ou des deux premières années du cycle intermédiaire; d) elle n'est pas employée dans un module scolaire de langue française.
Poste n° 8	Conseil public de langue anglaise — niveau secondaire	La personne satisfait aux exigences suivantes : a) elle est employée par un conseil scolaire de district public de langue anglaise, une administration scolaire publique ou l'Administration des écoles provinciales, au sein de son personnel enseignant normal; b) elle est employée à titre d'enseignant du secondaire; c) elle possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe soit des deux dernières années du cycle intermédiaire, soit du cycle supérieur; d) elle n'est pas employée dans un module scolaire de langue française.
Poste n° 9	Conseil catholique de langue anglaise — niveau élémentaire	La personne satisfait aux exigences suivantes :

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3
Position	Position Description	Requirements to be Nominated
		(a) must be employed by an English-language separate district school board or a Roman Catholic school authority as part of the board's or authority's regular teaching staff; (b) must be employed as an elementary school teacher; (c) must hold the qualifications required to teach a course or class in the primary or junior division or in the first two years of the intermediate division; and (d) must not be employed in a French-language instructional unit.
Position 10	English-language Roman Catholic board secondary	The person, (a) must be employed by an English-language separate district school board as part of the board's regular teaching staff; (b) must be employed as a secondary school teacher; and (c) must hold the qualifications required to teach a course or class in the last two years of the intermediate division or in the senior division.
Position 11	French-language Roman Catholic board elementary	The person, (a) must be employed by a French-language separate district school board or Roman Catholic school authority that operates a French-language instructional unit as part of the board's or authority's regular teaching staff; (b) must be employed as an elementary school teacher;

COLONNE 1	COLONNE 2	COLONNE 3
Poste	Description du poste	Exigences à satisfaire pour être déclaré candidat
		a) elle est employée par un conseil scolaire de district séparé de langue anglaise ou une administration scolaire catholique, au sein de son personnel enseignant normal; b) elle est employée à titre d'enseignant de l'élémentaire; c) elle possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe du cycle primaire ou moyen ou des deux premières années du cycle intermédiaire; d) elle n'est pas employée dans un module scolaire de langue française.
Poste n° 10	Conseil catholique de langue anglaise — niveau secondaire	La personne satisfait aux exigences suivantes : a) elle est employée par un conseil scolaire de district séparé de langue anglaise, au sein de son personnel enseignant normal; b) elle est employée à titre d'enseignant du secondaire; c) elle possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe soit des deux dernières années du cycle intermédiaire, soit du cycle supérieur.
Poste n° 11	Conseil catholique de langue française — niveau élémentaire	La personne satisfait aux exigences suivantes : a) elle est employée par un conseil scolaire de district séparé de langue française ou une administration scolaire catholique qui fait fonctionner un module scolaire de langue française, au sein de son personnel enseignant normal; b) elle est employée à titre d'enseignant de l'élémentaire;

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3
Position	Position Description	Requirements to be Nominated
		(c) must hold the qualifications required to teach a course or class in the primary or junior division or in the first two years of the intermediate division; and (d) must be employed in a French-language instructional unit.
Position 12	French-language Roman Catholic board secondary	The person, (a) must be employed by a French-language separate district school board as part of the board's regular teaching staff; (b) must be employed as a secondary school teacher; and (c) must hold the qualifications required to teach a course or class in the last two years of the intermediate division or in the senior division.
Position 13	French-language public board elementary or secondary	The person must meet all of the following requirements: 1. The person must be employed by a French-language public district school board, a public school authority that operates a French-language instructional unit, or the Provincial Schools Authority at Centre Jules-Léger. 2. The person must be employed as part of the board's or authority's regular teaching staff. 3. The person must be employed in a French-language instructional unit.

COLONNE 1	COLONNE 2	COLONNE 3
Poste	Description du poste	Exigences à satisfaire pour être déclaré candidat
		c) elle possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe du cycle primaire ou moyen ou des deux premières années du cycle intermédiaire; d) elle est employée dans un module scolaire de langue française.
Poste n° 12	Conseil catholique de langue française — niveau secondaire	La personne satisfait aux exigences suivantes : a) elle est employée par un conseil scolaire de district séparé de langue française, au sein de son personnel enseignant normal; b) elle est employée à titre d'enseignant du secondaire; c) elle possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe soit des deux dernières années du cycle intermédiaire, soit du cycle supérieur.
Poste n° 13	Conseil public de langue française — niveau élémentaire ou secondaire	La personne satisfait aux exigences suivantes : 1. Elle est employée par un conseil scolaire de district public de langue française, une administration scolaire publique qui fait fonctionner un module scolaire de langue française, ou l'Administration des écoles provinciales au Centre Jules-Léger. 2. Elle est employée au sein du personnel enseignant normal du conseil, de l'administration scolaire ou de l'Administration des écoles provinciales. 3. Elle est employée dans un module scolaire de langue française.

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3
Position	Position Description	Requirements to be Nominated
		4. The person, i. must be employed as an elementary school teacher and must hold the qualifications required to teach a course or class in the primary or junior division or in the first two years of the intermediate division, or ii. must be employed as a secondary school teacher and must hold the qualifications required to teach a course or class in the last two years of the intermediate division or in the senior division.

COLONNE 1	COLONNE 2	COLONNE 3
Poste	Description du poste	Exigences à satisfaire pour être déclaré candidat
		4. Elle satisfait à l'une ou l'autre des exigences suivantes : i. elle est employée à titre d'enseignant de l'élémentaire et possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe du cycle primaire ou moyen ou des deux premières années du cycle intermédiaire, ii. elle est employée à titre d'enseignant du secondaire et possède les qualités requises pour dispenser l'enseignement dans un cours ou une classe soit des deux dernières années du cycle intermédiaire, soit du cycle supérieur.

VOTING FOR POSITIONS 14 to 17

6. Each elector may vote for one position set out in Column 1 of the following Table if the elector meets the requirements set out in Column 3 to be nominated for that position:

TABLE

COLUMN 1	COLUMN 2	COLUMN 3
Position	Position Description	Requirements to be Nominated
Position 14	Principal/ Vice-Principal	The person must be employed as a principal or vice-principal, but not as an acting principal or vice-principal.
Position 15	Supervisory Officers	The person must be employed as a supervisory officer.
Position 16	Private Schools	The person must be employed by a private school that has submitted a current notice of intention under section 16 of the <i>Education Act</i> .
Position 17	Faculties of Education	The person must be employed by a university with which the Minister has an agreement under clause 14 (1) (b) of the <i>Education Act</i> , at a school or faculty of education within the university as a tenured or tenure-track member of the school or faculty.

VOTE POUR LES POSTES N^{OS} 14 À 17

6. Chaque électeur peut voter pour un poste énoncé à la colonne 1 du tableau suivant s'il satisfait aux exigences énoncées à la colonne 3 pour être déclaré candidat à ce poste :

TABLEAU

COLONNE 1	COLONNE 2	COLONNE 3
Poste	Description du poste	Exigences à satisfaire pour être déclaré candidat
Poste n ^o 14	Directeur d'école/ directeur adjoint	La personne est employée à titre de directeur d'école ou de directeur adjoint, mais non à titre intérimaire.
Poste n ^o 15	Agents de supervision	La personne est employée à titre d'agent de supervision.
Poste n ^o 16	Écoles privées	La personne est employée par une école privée qui a présenté un avis d'intention en vigueur aux termes de l'article 16 de la <i>Loi sur l'éducation</i> .
Poste n ^o 17	Facultés d'éducation	La personne est employée par une université avec laquelle le ministre a conclu une entente en vertu de l'alinéa 14 (1) b) de la <i>Loi sur l'éducation</i> , à une école ou une faculté d'éducation de l'université où elle occupe un poste permanent ou conduisant à la permanence.

ELIGIBILITY TO BE NOMINATED

7. (1) Subject to subsections (2), (3) and (4), a person is eligible to be nominated for a position if the person,

- (a) is an elector;
- (b) resides in Ontario; and
- (c) is not employed by or in the College.

(2) A person is eligible to be nominated for one of positions 1 to 6 if the person satisfies the requirements set out in subsection (1) and in Column 2 of the Table to section 4 with respect to that position.

(3) A person is eligible to be nominated for one of positions 7 to 13 if the person satisfies the requirements set out in subsection (1) and in Column 3 of the Table to section 5 with respect to that position.

(4) A person is eligible to be nominated for one of positions 14 to 17 if the person satisfies the requirements set out in subsection (1) and in Column 3 of the Table to section 6 with respect to that position.

GENERAL DUTIES OF THE REGISTRAR

8. (1) The Registrar shall administer the election of members of Council of the College and shall decide all matters incidental to the election, including but not limited to,

- (a) whether a person is eligible to be nominated for a position;
- (b) whether a person is eligible to vote; and
- (c) whether a nomination or vote should be accepted.

(2) The Registrar shall act as returning officer for the purposes of the election.

(3) The Registrar may,

- (a) employ persons to assist in the conduct of the election; and
- (b) enter into an agreement for the purpose of using electronic means for voting and for tabulating results.

(4) The Registrar shall permit any elector to inspect without fee, during regular office hours, the Registrar's list of electors.

PROCEDURES BEFORE AN ELECTION

9. (1) At least four months before the election date, the Registrar shall publish notice of the election in the College's official publication.

(2) The notice shall include the following:

1. A list of positions.
2. Instructions on the nomination process.
3. The last date to deliver or send completed nominations to the Registrar.
4. Particulars of any print, electronic or other medium by which the College intends to provide to electors information about the election, ballots or forms.

10. (1) The nomination of a person for election as a member of Council shall be in writing on a form provided by the Registrar, and shall include the following:

1. The person's name.

ADMISSIBILITÉ À ÊTRE DÉCLARÉ CANDIDAT

7. (1) Sous réserve des paragraphes (2), (3) et (4), est admissible à être déclaré candidat à un poste quiconque satisfait aux exigences suivantes :

- a) il est un électeur;
- b) il réside en Ontario;
- d) il n'est pas employé par l'Ordre ni à celui-ci.

(2) Est admissible à être déclaré candidat à l'un ou l'autre des postes n^{os} 1 à 6 quiconque satisfait aux exigences énoncées au paragraphe (1) et à la colonne 2 du tableau figurant à l'article 4 à l'égard du poste en question.

(3) Est admissible à être déclaré candidat à l'un ou l'autre des postes n^{os} 7 à 13 quiconque satisfait aux exigences énoncées au paragraphe (1) et à la colonne 3 du tableau figurant à l'article 5 à l'égard du poste en question.

(4) Est admissible à être déclaré candidat à l'un ou l'autre des postes n^{os} 14 à 17 quiconque satisfait aux exigences énoncées au paragraphe (1) et à la colonne 3 du tableau figurant à l'article 6 à l'égard du poste en question.

FONCTIONS GÉNÉRALES DU REGISTRATEUR

8. (1) Le registrateur gère les élections au poste de membre du conseil de l'Ordre et décide des questions connexes, notamment :

- a) l'admissibilité d'une personne à être déclarée candidate à un poste;
- b) l'admissibilité d'une personne à voter;
- c) l'acceptation ou le rejet d'une déclaration de candidature ou d'une voix.

(2) Le registrateur fait fonction de scrutateur aux fins des élections.

(3) Le registrateur peut :

- a) employer des personnes pour l'aider à tenir les élections;
- b) conclure des ententes prévoyant le recours à des moyens électroniques pour voter et pour compiler les résultats.

(4) Le registrateur autorise tous les électeurs à consulter sans frais la liste des électeurs pendant les heures de bureau.

MODALITÉS PRÉALABLES À LA TENUE DES ÉLECTIONS

9. (1) Au moins quatre mois avant la date des élections, le registrateur publie un avis d'élections dans la publication officielle de l'Ordre.

(2) L'avis comprend ce qui suit :

1. Une liste des postes.
2. Les modalités de mise en candidature.
3. La date limite pour la remise ou l'envoi des déclarations de candidature dûment remplies au registrateur.
4. Les détails concernant les moyens, imprimés, électroniques ou autres, que l'Ordre entend utiliser, le cas échéant, pour fournir aux électeurs des renseignements sur les élections, des bulletins de vote ou des formules.

10. (1) La mise en candidature d'une personne à un poste au sein du conseil se fait par écrit sur la formule que fournit le registrateur et comprend les renseignements suivants :

1. Le nom de la personne.

2. The name of the person as he or she wishes it to appear on the ballot form.
3. The person's registration number, issued by the College under its by-laws.
4. The person's home address.
5. The person's day-time and home telephone numbers.
6. The person's work address and the name of the person's employer, if the person seeks one of positions 7 to 17.
7. The position sought by the person.
8. A statement signed by the person attesting that,
 - i. he or she is eligible for the position sought,
 - ii. he or she is willing to be nominated and to serve on the Council, and
 - iii. the information about the nominee contained in the nomination form is accurate.
9. The content regarding nominators set out in subsection (2).

(2) The nomination form must include signatures of at least 10 nominators and the following information about each nominator:

1. The nominator's name.
2. The nominator's registration number, issued by the College under its by-laws.
3. The nominator's home address.
4. The nominator's work address, if the person is nominating a nominee for one of positions 7 to 17.
5. A statement signed by the nominator attesting that he or she,
 - i. is eligible to be a nominator, and
 - ii. supports the nominee's nomination.

(3) An elector is eligible to nominate a person for a position if the elector is eligible to seek the position.

(4) Before the election, a nominee may submit a biographical statement in support of the nomination, in a form established by the Registrar, before the date specified by the Registrar for all nominees.

(5) The biographical statement shall include a statement signed by the nominee attesting that the biographical statement is accurate.

11. A person is entitled to nominate only one nominee for each position.

12. (1) No person shall seek nomination for more than one position.

(2) The Registrar shall reject all nominations of a person who contravenes subsection (1).

13. Nominations shall be delivered to the office of the Registrar or sent to the Registrar by mail.

14. (1) The Registrar shall review the nominations and shall reject a nomination,

- (a) if the Registrar has reason to believe that the nominee is not eligible to be nominated for the position; or
- (b) if the nomination was not delivered or sent to the Registrar by the date specified in the notice for providing nominations to the Registrar under subsection 9 (2).

2. Le nom de la personne tel qu'elle désire le voir figurer sur le bulletin de vote.
3. Le numéro d'inscription de la personne, délivré par l'Ordre en vertu de ses règlements administratifs.
4. L'adresse domiciliaire de la personne.
5. Les numéros de téléphone au travail et à la maison de la personne.
6. L'adresse professionnelle de la personne et le nom de son employeur, si celle-ci brigue un des postes n^{os} 7 à 17.
7. Le poste que brigue la personne.
8. Une déclaration signée par la personne attestant ce qui suit :
 - i. la personne est éligible au poste en question,
 - ii. la personne souhaite être déclarée candidate et siéger au conseil,
 - iii. les renseignements concernant le candidat proposé que contient la déclaration de candidature sont exacts.
9. Les renseignements énoncés au paragraphe (2) concernant les proposants.

(2) La déclaration de candidature comprend les signatures d'au moins 10 proposants ainsi que les renseignements suivants sur chacun d'eux :

1. Le nom du proposant.
2. Le numéro d'inscription du proposant, délivré par l'Ordre en vertu de ses règlements administratifs.
3. L'adresse domiciliaire du proposant.
4. L'adresse professionnelle du proposant, s'il propose un candidat à un des postes n^{os} 7 à 17.
5. Une déclaration signée par le proposant attestant ce qui suit :
 - i. il est admissible à proposer un candidat,
 - ii. il appuie la candidature.

(3) Est admissible à proposer un candidat à un poste tout électeur qui est lui-même admissible à être déclaré candidat à ce même poste.

(4) Tout candidat proposé peut présenter avant les élections une notice biographique à l'appui de sa candidature, rédigée sous la forme qu'établit le registrateur, à condition de le faire avant la date que précise ce dernier pour tous les candidats proposés.

(5) La notice biographique comprend une déclaration signée par le candidat proposé attestant son exactitude.

11. Nul ne doit proposer plus d'un candidat par poste.

12. (1) Nul ne doit se porter candidat à plus d'un poste.

(2) Le registrateur rejette toutes les déclarations de candidature de quiconque contrevient au paragraphe (1).

13. Les déclarations de candidature sont remises au registrateur à son bureau ou lui sont envoyées par la poste.

14. (1) Le registrateur examine les déclarations de candidature et rejette les suivantes :

- a) celles pour lesquelles il a des motifs de croire que le candidat proposé n'est pas admissible à être déclaré candidat au poste indiqué;
- b) celles qui ne lui ont pas été remises ou envoyées au plus tard à la date limite précisée pour ce faire dans l'avis prévu au paragraphe 9 (2).

(2) The Registrar may reject a nomination if he or she reasonably determines that it does not meet the requirements of this Regulation.

15. The Registrar shall, within five working days of the receipt of the nomination, give each nominee written notice as to whether the nominee has been accepted or rejected as a candidate.

16. (1) The Registrar shall declare a person's candidacy for a position terminated where the Registrar reasonably determines that the person,

- (a) was not eligible to be nominated for the position at the time the person's nomination was delivered or sent to the Registrar;
- (b) has ceased to be eligible to be nominated for the position since the time mentioned in clause (a); or
- (c) signed a statement under paragraph 8 of subsection 10 (1) as a nominee for more than one position.

(2) The Registrar shall declare a person's candidacy for a position terminated on receiving written notification from the person that he or she wishes the candidacy terminated.

(3) Where a person's candidacy is terminated, the Registrar shall,

- (a) give the person written notice of the termination; and
- (b) take reasonable steps to make the electorate aware that the candidacy has been terminated.

ACCLAMATIONS, VACANT POSITIONS

17. Where only one person is a candidate for a position, the Registrar shall declare the person elected to the position by acclamation.

18. (1) Where there is no candidate for a position, a majority of the elected members of Council shall at its first meeting elect a person to the position.

(2) A vote under subsection (1) may only be cast for a person who, at the time of the vote, is eligible to be nominated for the position.

ELECTION PROCEDURES

19. (1) The Election Committee shall establish the voting procedures for the election.

(2) The procedures shall permit each elector to vote from the date on which the elector is provided with a ballot until the end of the election date.

(3) The procedures may provide for the use of electronic means for voting and for tabulating results.

(4) The Registrar shall make reasonable efforts to ensure that any records that connect the name of an elector to the votes cast by him or her remain confidential and are used only to the extent necessary for the purposes of voting and tabulating results.

20. (1) At least one month before election date, the Registrar shall make public the following information:

- 1. A list of the positions for which electors are entitled to vote.
- 2. An alphabetical list of the candidates for each position.
- 3. Those biographical statements of the candidates, in alphabetical order for each position, that were prepared and submitted in accordance with the requirements of this Regulation.
- 4. A general description of the role and functions of the College and of the Council.

(2) The Registrar shall record a list of electors including,

(2) Le registrateur peut rejeter une déclaration de candidature s'il établit raisonnablement qu'elle ne satisfait pas aux exigences du présent règlement.

15. Dans les cinq jours ouvrables de la réception d'une déclaration de candidature, le registrateur avise par écrit le candidat proposé s'il a accepté ou rejeté sa candidature.

16. (1) Le registrateur déclare qu'il est mis fin à la candidature d'une personne à un poste lorsqu'il établit raisonnablement que cette dernière, selon le cas :

- a) n'était pas admissible à être déclarée candidate au poste au moment de la remise ou de l'envoi de sa déclaration de candidature au registrateur;
- b) a cessé d'être admissible à être déclarée candidate au poste depuis le moment précisé à l'alinéa a);
- c) a signé la déclaration prévue à la disposition 8 du paragraphe 10 (1) se portant candidate à plus d'un poste.

(2) Le registrateur déclare qu'il est mis fin à la candidature d'une personne à un poste lorsqu'il reçoit de celle-ci un avis écrit lui demandant d'y mettre fin.

(3) Lorsqu'il est mis fin à la candidature d'une personne, le registrateur fait ce qui suit :

- a) il donne à la personne un avis écrit de ce fait;
- b) il prend des mesures raisonnables pour en informer les électeurs.

ÉLECTION SANS CONCURRENT, POSTES VACANTS

17. Lorsqu'il n'y a qu'un candidat à un poste, le registrateur déclare ce dernier élu sans concurrent.

18. (1) Lorsqu'il n'y a pas de candidat à un poste, la majorité des membres élus du conseil élisent une personne à ce poste lors de leur première réunion.

(2) Lors du scrutin visé au paragraphe (1), seules peuvent recueillir des voix les personnes qui, au moment du scrutin, sont admissibles à être déclarées candidates au poste.

MODALITÉS D'ÉLECTION

19. (1) Le comité des élections établit les modalités d'élection.

(2) Les modalités permettent à chaque électeur de voter à partir du moment où il lui est fourni un bulletin de vote jusqu'à la date des élections inclusivement.

(3) Les modalités peuvent prévoir le recours à des moyens électroniques pour voter et pour compiler les résultats.

(4) Le registrateur fait des efforts raisonnables pour veiller à ce que tout dossier qui permet d'établir un lien entre le nom d'un électeur et les voix qu'il a exprimées demeure confidentiel et ne serve que dans la mesure nécessaire aux fins du scrutin et de la compilation des résultats.

20. (1) Au moins un mois avant la date des élections, le registrateur rend publics les renseignements suivant :

- 1. Une liste des postes pour lesquels les électeurs sont habilités à voter.
- 2. Une liste alphabétique des candidats à chaque poste.
- 3. Les notices biographiques des candidats, en ordre alphabétique pour chaque poste, qui ont été préparées et présentées conformément aux exigences du présent règlement.
- 4. Une description générale du rôle et des fonctions de l'Ordre et du conseil.

(2) Le registrateur tient une liste des électeurs qui comprend ce qui suit :

- (a) each elector's name;
- (b) the elector's current address, as provided by the elector under the by-laws of the College; and
- (c) the positions for which the elector is entitled to vote.

(3) At least one month before the election date, the Registrar shall provide a ballot to each elector.

(4) At least one month before the election date, the Registrar shall provide the following information to each elector by mail to the elector's current address, or by electronic means if the procedures established by the Election Committee permit it:

- 1. A list of positions for which the elector is entitled to vote.
- 2. An alphabetical list of the candidates for each position for which the elector is entitled to vote.
- 3. Instructions on how to vote.

(5) The Registrar may extend the period for providing ballots or voting if there is a postal disruption.

RIGHT TO USE FRENCH OR ENGLISH

21. (1) An elector has the right to use French or English in all dealings with the Registrar relating to the election of members to the Council.

- (2) An elector has the right to vote in French or English.

ELECTION RESULTS

22. (1) The Registrar shall, within two days after the election date,

- (a) ensure that the votes for each candidate are counted; and
- (b) declare elected the candidate who received the greatest number of votes for each of the positions.

(2) The Registrar shall make the election results available to the public, and those results shall include the name of the candidate elected to each position, the total number of votes cast for each position, the number of votes cast for each candidate and the number of votes rejected.

(3) After making the election results available to the public, the Registrar shall ensure that the election results are published in the College's official publication.

(4) If fewer than 50 votes separate an elected candidate from another candidate for the same position, the Registrar shall, on the written request of the other candidate, promptly retabulate the results of the election for the position and provide the retabulated results to all candidates for the position.

(5) A request by a candidate under subsection (4) may only be made within 10 days after the election date.

(6) Where from the retabulation it appears to the Registrar that a wrong candidate was declared elected, the Registrar shall correct the results, declare the correct candidate as elected and make the corrected election results available to the public.

(7) The Registrar shall retain all returns from the election until the Council authorizes their destruction or until June 30 of an election year, whichever comes first.

- (8) Where necessary, the Registrar shall break a tie by lot.

TERM OF OFFICE

23. (1) The term of office of a person elected to the Council starts at the first regular meeting of the Council, at which a quorum is present,

- a) le nom de chaque électeur;
- b) la dernière adresse de chaque électeur, fournie aux termes des règlements administratifs de l'Ordre;
- c) les postes pour lesquels chaque électeur est habilité à voter.

(3) Au moins un mois avant la date des élections, le registrateur fournit un bulletin de vote à chaque électeur.

(4) Au moins un mois avant la date des élections, le registrateur fournit les renseignements suivants à chaque électeur à sa dernière adresse par la poste, ou par un moyen électronique si les modalités établies par le comité des élections le permettent :

- 1. Une liste des postes pour lesquels l'électeur est habilité à voter.
- 2. Une liste alphabétique des candidats à chaque poste pour lequel l'électeur est habilité à voter.
- 3. Les instructions sur le déroulement du scrutin.

(5) En cas d'interruption du service postal, le registrateur peut proroger les délais prescrits pour la fourniture des bulletins de vote ou la tenue du scrutin.

DROIT D'UTILISER LE FRANÇAIS OU L'ANGLAIS

21. (1) Tout électeur a le droit d'utiliser le français ou l'anglais dans les rapports qu'il a avec le registrateur en ce qui concerne l'élection des membres du conseil.

- (2) Tout électeur a le droit de voter en français ou en anglais.

RÉSULTATS DES ÉLECTIONS

22. (1) Le registrateur fait ce qui suit dans les deux jours qui suivent la date des élections :

- a) il veille à ce que les voix exprimées pour chaque candidat soient comptées;
- b) pour chacun des postes, il déclare élu le candidat qui a obtenu le plus grand nombre de voix.

(2) Le registrateur met les résultats des élections à la disposition du public. Ces résultats indiquent le nom de chaque candidat élu à chaque poste, le nombre total de voix exprimées pour chaque poste, le nombre de voix exprimées pour chaque candidat et le nombre de voix rejetées.

(3) Après avoir mis les résultats des élections à la disposition du public, le registrateur veille à les faire publier dans la publication officielle de l'Ordre.

(4) Si moins de 50 voix séparent un candidat élu d'un autre candidat au même poste, le registrateur, à la demande écrite de l'autre candidat, recompile promptement les résultats de l'élection pour le poste en question et fournit les résultats recompilés à tous les candidats au poste.

(5) La demande visée au paragraphe (4) ne peut être présentée que dans les 10 jours qui suivent la date des élections.

(6) S'il estime, à la suite de la recompilation, que le mauvais candidat a été déclaré élu, le registrateur corrige les résultats, déclare élu le bon candidat et met les résultats corrigés à la disposition du public.

(7) Le registrateur conserve tous les rapports d'élection jusqu'à ce que le conseil autorise leur destruction ou jusqu'au 30 juin d'une année d'élections, si cette date est antérieure.

- (8) En cas de partage des voix, le registrateur désigne l'élu par tirage au sort.

MANDAT

23. (1) Le mandat d'une personne élue au conseil débute à la première réunion ordinaire du conseil à laquelle le quorum est atteint qui

held after the person is elected and expires at the first regular meeting of the Council, at which a quorum is present, held after the next election of Council members.

(2) Subject to the limit set out in paragraph 6 of subsection 40 (1) of the Act, subsection (1) applies even if it results in a term of office greater than three years.

23/00

se tient après l'élection de la personne et prend fin à la première réunion ordinaire du conseil à laquelle le quorum est atteint qui se tient après l'élection suivante des membres du conseil.

(2) Sous réserve de la prolongation maximale prévue à la disposition 6 du paragraphe 40 (1) de la Loi, le paragraphe (1) s'applique même s'il résulte en un mandat de plus de trois ans.

ONTARIO REGULATION 294/00
made under the
MUNICIPAL ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 18, 2000

Amending O. Reg. 388/98
(Taxes — Telephone Companies)

Note: Ontario Regulation 388/98 has previously been amended by Ontario Regulation 320/99.

1. Sections 1 and 2 of Ontario Regulation 388/98 are revoked and the following substituted:

1. For the purposes of subsection 159 (4) of the Act (rate of tax), the following percentages are prescribed for the years indicated:

1. For 1998, 5 per cent.
2. For 1999, 4 per cent.
3. For 2000, 3 per cent.
4. For 2001, 2 per cent.
5. For 2002, 1 per cent.
6. For 2003 and subsequent years, 0 per cent.

ERNIE EVES
Minister of Finance

Dated on May 17, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 295/00
made under the
PROVINCIAL LAND TAX ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 18, 2000

TELEGRAPH AND TELEPHONE COMPANIES

1. For the purposes of subsection 11 (4.1) of the Act (rate of tax), the following percentages are prescribed for the years indicated:

1. For 2000, 3 per cent.
2. For 2001, 2 per cent.
3. For 2002, 1 per cent.
4. For 2003 and subsequent years, 0 per cent.

ERNIE EVES
Minister of Finance

Dated on May 17, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 296/00
made under the
EDUCATION ACT

Made: May 18, 2000
Approved: May 18, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending O. Reg. 169/00
(Calculation of Fees for Pupils for the
2000-2001 School Board Fiscal Year)

Note: Ontario Regulation 169/00 has previously been amended by Ontario Regulation 215/00.

1. (1) Subparagraph 2 i of subsection 3 (3) of Ontario Regulation 169/00 is revoked and the following substituted:

- i. Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of junior kindergarten, kindergarten and grades one to three.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 296/00
pris en application de la
LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 18 mai 2000
approuvé le 18 mai 2000
déposé le 19 mai 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 169/00
(Calcul des droits exigibles à l'égard des élèves pour l'exercice
2000-2001 des conseils scolaires)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 169/00 a été modifié antérieurement par le Règlement de l'Ontario 215/00.

1. (1) La sous-disposition 2 i du paragraphe 3 (3) du Règlement de l'Ontario 169/00 est abrogée et remplacée par ce qui suit :

- i. Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits à la maternelle, au jardin d'enfants et aux première, deuxième et troisième années.

- i.1 Multiply the number determined under subparagraph i by \$500, to obtain the enrolment-based special education amount for junior kindergarten to grade three.
- i.2 Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of grades four to eight.
- i.3 Multiply the number determined under subparagraph i.2 by \$376, to obtain the enrolment-based special education amount for grades four to eight.

(2) Subparagraph 2 vi of subsection 3 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

- vi. Total the amounts obtained under subparagraphs i.1, i.3, ii and iii and the amount determined under subparagraph iv or v, whichever is applicable.

(3) Paragraph 7 of subsection 3 (3) of the Regulation is amended by adding the following subparagraphs:

- iv. Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of junior kindergarten, kindergarten and grades one to three.
- v. Multiply the amount determined under subparagraph iv by \$115.
- vi. Add the products determined under subparagraphs iii and v.

JANET ECKER
Minister of Education

Dated on May 18, 2000.

23/00

- i.1 Multiplier le nombre obtenu aux termes de la sous-disposition i par 500 \$ pour obtenir la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour les élèves de la maternelle à la troisième année.
- i.2 Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits aux quatrième, cinquième, sixième, septième et huitième années.
- i.3 Multiplier le nombre obtenu aux termes de la sous-disposition i.2 par 376 \$ pour obtenir la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour les élèves de la quatrième à la huitième année.

(2) La sous-disposition 2 vi du paragraphe 3 (3) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

- vi. Additionner les sommes obtenues aux termes des sous-dispositions i.1, i.3, ii et iii et celle calculée aux termes de la sous-disposition iv ou v, selon le cas.

(3) La disposition 7 du paragraphe 3 (3) du Règlement est modifiée par adjonction des sous-dispositions suivantes :

- iv. Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits à la maternelle, au jardin d'enfants et aux première, deuxième et troisième années.
- v. Multiplier le nombre obtenu aux termes de la sous-disposition iv par 115 \$.
- vi. Additionner les produits obtenus aux termes des sous-dispositions iii et v.

JANET ECKER
Ministre de l'Éducation

Fait le 18 mai 2000.

ONTARIO REGULATION 297/00
made under the
EDUCATION ACT

Made: May 18, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending O. Reg. 170/00
(Student Focused Funding — Legislative Grants for the
2000-2001 School Board Fiscal Year)

Note: Ontario Regulation 170/00 has previously been amended by Ontario Regulation 216/00.

1. (1) Paragraph 2 of section 13 of Ontario Regulation 170/00 is amended by striking out “\$3,429” at the end and substituting “\$3,480”.

(2) Paragraph 4 of section 13 of the Regulation is amended by striking out “\$4,094” at the end and substituting “\$4,231”.

2. Section 15 of the Regulation is revoked and the following substituted:

15. For the purposes of paragraph 1 of section 14, the enrolment-based special education amount for the board shall be determined as follows:

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 297/00
pris en application de la
LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 18 mai 2000
déposé le 19 mai 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 170/00
(Financement axé sur les besoins des élèves — subventions
générales pour l'exercice 2000-2001 des conseils scolaires)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 170/00 a été modifié antérieurement par le Règlement de l'Ontario 216/00.

1. (1) La disposition 2 de l'article 13 du Règlement de l'Ontario 170/00 est modifiée par substitution de «3 480 \$» à «3 429 \$» à la fin de la disposition.

(2) La disposition 4 de l'article 13 du Règlement est modifiée par substitution de «4 231 \$» à «4 094 \$» à la fin de la disposition.

2. L'article 15 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

15. Pour l'application de la disposition 1 de l'article 14, la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour le conseil est calculée de la manière suivante :

1. Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of junior kindergarten, kindergarten and grades one to three.
2. Multiply the number determined under paragraph 1 by \$500, to obtain the enrolment-based special education amount for junior kindergarten to grade three.
3. Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of grades four to eight.
4. Multiply the number determined under paragraph 3 by \$376, to obtain the enrolment-based special education amount for grades four to eight.
5. Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of secondary school pupils of the board.
6. Multiply the number determined under paragraph 5 by \$243, to obtain the enrolment-based special education amount for secondary schools.
7. Total the amounts determined under paragraphs 2, 4 and 6.

3. Subsection 31 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) For the purposes of paragraph 2 of section 11, the amount of the learning opportunities allocation for a district school board shall be determined as follows:

1. Take the amount set out in Column 2 of Table 4 opposite the name of the board.
2. Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of junior kindergarten, kindergarten and grades one to three.
3. Multiply the number determined under paragraph 2 by \$115, to obtain the early learning assistance amount.
4. Total the amounts determined under paragraphs 1 and 3.
5. Add the literacy and numeracy assistance amount determined for the board under subsection (2) to the amount determined under paragraph 4.

4. (1) Paragraph 6 of subsection 33 (12) of the Regulation is amended by striking out “\$2,597” at the end and substituting “\$2,648”.

(2) Paragraph 6 of subsection 33 (13) of the Regulation is amended by striking out “\$3,085” at the end and substituting “\$3,222”.

(3) Paragraph 5 of subsection 33 (14) of the Regulation is amended by striking out “\$2,874” at the end and substituting “\$3,011”.

5. (1) Paragraph 2 of subsection 34 (2) of the Regulation is amended by striking out “\$619” at the end and substituting “\$652”.

(2) Paragraph 2 of subsection 34 (3) of the Regulation is amended by striking out “\$619” at the end and substituting “\$652”.

(3) Subparagraph 3 i of subsection 34 (4) of the Regulation is revoked.

1. Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits à la maternelle, au jardin d'enfants et aux première, deuxième et troisième années.
2. Multiplier le nombre obtenu aux termes de la disposition 1 par 500 \$ pour obtenir la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour les élèves de la maternelle à la troisième année.
3. Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits aux quatrième, cinquième, sixième, septième et huitième années.
4. Multiplier le nombre obtenu aux termes de la disposition 3 par 376 \$ pour obtenir la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour les élèves de la quatrième à la huitième année.
5. Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves du secondaire du conseil pour 2000-2001.
6. Multiplier le nombre obtenu aux termes de la disposition 5 par 243 \$ pour obtenir la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour les élèves du secondaire.
7. Additionner les sommes calculées aux termes des dispositions 2, 4 et 6.

3. Le paragraphe 31 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(1) Pour l'application de la disposition 2 de l'article 11, l'élément programmes d'aide à l'apprentissage pour un conseil scolaire de district est calculé de la manière suivante :

1. Prendre la somme indiquée à la colonne 2 du tableau 4 en regard du nom du conseil.
2. Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits à la maternelle, au jardin d'enfants et aux première, deuxième et troisième années.
3. Multiplier le nombre obtenu aux termes de la disposition 2 par 115 \$ pour obtenir l'aide à l'apprentissage durant les premières années d'études.
4. Additionner les sommes calculées aux termes des dispositions 1 et 3.
5. Additionner l'aide aux programmes destinés à accroître l'aptitude à lire, à écrire et à compter calculée pour le conseil aux termes du paragraphe (2) et la somme calculée aux termes de la disposition 4.

4. (1) La disposition 6 du paragraphe 33 (12) du Règlement est modifiée par substitution de «2 648 \$» à «2 597 \$» à la fin de la disposition.

(2) La disposition 6 du paragraphe 33 (13) du Règlement est modifiée par substitution de «3 222 \$» à «3 085 \$» à la fin de la disposition.

(3) La disposition 5 du paragraphe 33 (14) du Règlement est modifiée par substitution de «3 011 \$» à «2 874 \$» à la fin de la disposition.

5. (1) La disposition 2 du paragraphe 34 (2) du Règlement est modifiée par substitution de «652 \$» à «619 \$» à la fin de la disposition.

(2) La disposition 2 du paragraphe 34 (3) du Règlement est modifiée par substitution de «652 \$» à «619 \$» à la fin de la disposition.

(3) La sous-disposition 3 i du paragraphe 34 (4) du Règlement est abrogée.

(4) Paragraph 11 of subsection 34 (4) of the Regulation is revoked and the following substituted:

11. Total the following amounts:
- i. \$3,480, on account of the foundation allocation.
 - ii. \$115, on account of the early learning assistance amount.
 - iii. \$500, on account of the enrolment-based special education amount for junior kindergarten to grade three.
 - iv. The amount obtained under paragraph 2.
 - v. The amount obtained under paragraph 10.

6. Paragraph 2 of subsection 37 (13) of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. The Minister shall assign a loading to each category of instructional space identified under paragraph 1, based on the number of pupils that can reasonably be accommodated in each category of instructional space. In determining the number, the Minister shall consider the factors that are, in his or her opinion, relevant, including but not limited to factors relating to the physical characteristics of the category of instructional space and the class size requirements of section 170.1 of the Act.

7. (1) Subsection 47 (5) of the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

- 32.1 Take the 2000-2001 day school average daily enrolment of elementary school pupils of the board, counting only pupils enrolled in any of junior kindergarten, kindergarten and grades one to three.
- 32.2 Multiply the amount determined under paragraph 32.1 by \$115.
- 32.3 Add the amounts determined under paragraphs 32 and 32.2.

(2) Paragraph 39 of subsection 47 (5) of the Regulation is amended by striking out "32" at the end and substituting "32.3".

8. Table 8 of the Regulation is revoked and the following substituted:

(4) La disposition 11 du paragraphe 34 (4) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

11. Additionner ce qui suit :
- i. La somme de 3 480 \$, au titre de l'élément éducation de base.
 - ii. La somme de 115 \$, au titre de l'aide à l'apprentissage durant les premières années d'études.
 - iii. La somme de 500 \$, au titre de la somme liée à l'éducation de l'enfance en difficulté fondée sur l'effectif pour les élèves de la maternelle à la troisième année.
 - iv. La somme obtenue aux termes de la disposition 2.
 - v. La somme obtenue aux termes de la disposition 10.

6. La disposition 2 du paragraphe 37 (13) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

2. Le ministre affecte une charge à chaque catégorie d'aires d'enseignement qu'il désigne aux termes de la disposition 1, en fonction du nombre d'élèves qu'il est raisonnablement possible d'accueillir dans chacune d'elles. Lorsqu'il calcule ce nombre, il tient compte des facteurs qui sont pertinents à son avis, notamment les facteurs liés aux caractéristiques physiques de la catégorie d'aire d'enseignement et de l'effectif des classes exigé aux termes de l'article 170.1 de la Loi.

7. (1) Le paragraphe 47 (5) du Règlement est modifié par adjonction des dispositions suivantes :

- 32.1 Prendre l'effectif quotidien moyen de jour des élèves de l'élémentaire du conseil pour 2000-2001, en ne comptant que les élèves inscrits à la maternelle, au jardin d'enfants et aux première, deuxième et troisième années.
- 32.2 Multiplier la somme obtenue aux termes de la disposition 32.1 par 115 \$.
- 32.3 Additionner les sommes obtenues aux termes des dispositions 32 et 32.2.

(2) La disposition 39 du paragraphe 47 (5) du Règlement est modifiée par substitution de «32.3» à «32» à la fin de la disposition.

8. Le tableau 8 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLE/TABLEAU 8

CLASSROOMEXPENDITUREPERCENTAGES/
POURCENTAGES DES DÉPENSES LIÉES AUX CLASSES

ITEM/ POINT	COLUMN/COLONNE 1	COLUMN/COLONNE 2	COLUMN/COLONNE 3
	Amounts/Sommes	Elementary % allocated to the classroom/ % élémentaire alloué aux classes	Secondary % allocated to the classroom/ % secondaire alloué aux classes
1.	Foundation Allocation/Élément éducation de base	79.79%	76.27%
2.	Teacher Compensation/Rémunération des enseignants	91.19%	84.52%
3.	Small Schools/Petites écoles	51.62%	49.71%
4.	Remote & Rural Allocation/Élément conseils ruraux et éloignés	75.47%	71.66%
5.	Early Learning/Apprentissage durant les premières années d'études	71.07%	
6.	Adult Day School/Éducation des adultes de jour		75.99%
7.	Native Language and French as a First or Second Language/ Langue autochtone et français langue première ou langue seconde	91.76%	85.51%
8.	ESL/ESD/ALF/PDF	88.00%	82.03%
9.	Learning Opportunities/Programmes d'aide à l'apprentissage	78.38%	75.25%
10.	Special Education/Éducation de l'enfance en difficulté	92.79%	88.97%

ONTARIO REGULATION 298/00
made under the
EDUCATION ACT

Made: May 18, 2000
Filed: May 19, 2000

**GRANTS FOR IMPROVED ACCESS FOR
SPECIAL EDUCATION PUPILS**

1. In this Regulation,

“2000-2001 fiscal year” means the fiscal year from September 1, 2000 to August 31, 2001.

2. (1) A district school board shall be paid the amount set out in Column 2 of the Table opposite the name of the board in Column 1 of the Table.

(2) Subject to subsection (4), the board shall ensure that an amount equal to the amount paid to the board under subsection (1) is spent in the 2000-2001 fiscal year on items listed in subsection (3).

(3) The following are the items referred to in subsection (2):

1. Design and installation of slopes, ramps and handrails.
2. Design and installation of devices to lift pupils with disabilities.
3. Special furniture and equipment for pupils with disabilities.
4. Design and installation of doorways of appropriate width and functionality to accommodate pupils with disabilities.
5. Design and installation of passageways of appropriate width to accommodate pupils with disabilities.
6. Devices relating to the operation of doors, windows, water fountains and other equipment and fixtures, to accommodate pupils with disabilities.
7. Modifications and installations relating to access to washrooms, to accommodate pupils with disabilities.
8. Devices to facilitate access to information for pupils with disabilities.
9. Alternative alarm systems and notification systems, including exit alarms, to accommodate pupils with disabilities.
10. Alternative lighting systems, to accommodate pupils with disabilities.
11. Modifications and installations relating to playgrounds, to accommodate pupils with disabilities.
12. Modifications and installations to provide a private rest environment, to accommodate pupils with disabilities.
13. Modifications and installations to provide safe storage space for medicine.
14. P.E.B.B.L.E.S.
15. Modifications to board-owned vehicles to accommodate pupils with disabilities.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 298/00
pris en application de la
LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 18 mai 2000
déposé le 19 mai 2000

**SUBVENTIONS POUR LES AMÉNAGEMENTS
SPÉCIAUX DESTINÉS AUX ÉLÈVES EN
ÉDUCATION DE L'ENFANCE EN DIFFICULTÉ**

1. La définition qui suit s'applique au présent règlement.

«exercice 2000-2001» L'exercice qui commence le 1^{er} septembre 2000 et qui se termine le 31 août 2001.

2. (1) Un conseil scolaire de district reçoit la somme indiquée à la colonne 2 du tableau en regard de son nom à la colonne 1.

(2) Sous réserve du paragraphe (4), le conseil veille à ce qu'une somme égale à celle qu'il reçoit aux termes du paragraphe (1) soit affectée pendant l'exercice 2000-2001 aux éléments énumérés au paragraphe (3).

(3) Les éléments visés au paragraphe (2) sont les suivants :

1. La conception et l'installation de rampes d'accès et de mains courantes.
2. La conception et l'installation de dispositifs de levage des élèves handicapés.
3. Les meubles et le matériel spécialisés destinés aux élèves handicapés.
4. La conception et l'installation d'entrées de portes suffisamment larges et fonctionnelles pour répondre aux besoins des élèves handicapés.
5. La conception et l'installation de couloirs suffisamment larges pour répondre aux besoins des élèves handicapés.
6. Des dispositifs rattachés au fonctionnement du matériel et des accessoires fixes, notamment les portes, les fenêtres et les fontaines d'eau potable, permettant de répondre aux besoins des élèves handicapés.
7. Des transformations et installations visant à améliorer l'accès aux toilettes pour répondre aux besoins des élèves handicapés.
8. Des dispositifs visant à faciliter l'accès à l'information destinés aux élèves handicapés.
9. Des systèmes d'alarme et d'avertissement, y compris des alarmes de porte de sortie, permettant de répondre aux besoins des élèves handicapés.
10. Des systèmes d'éclairage permettant de répondre aux besoins des élèves handicapés.
11. Des transformations et installations visant l'adaptation des terrains de jeux pour répondre aux besoins des élèves handicapés.
12. Des transformations et installations visant à offrir une aire de repos privée pour répondre aux besoins des élèves handicapés.
13. Des transformations et installations visant à aménager un lieu sûr de rangement des médicaments.
14. Le système appelé P.E.B.B.L.E.S.
15. L'adaptation des véhicules qui appartiennent au conseil pour répondre aux besoins des élèves handicapés.

16. Other modifications, installations and devices to accommodate pupils with disabilities.

(4) Where a board's expenditure in the 2000-2001 fiscal year on items listed in subsection (3) is less than the amount determined under subsection (1), the board shall place the difference in the board's improved access for special education pupils reserve fund.

3. An amount payable under this Regulation shall be paid, in such instalments as the Minister may determine, at any time or times during the period beginning on May 19, 2000 and ending March 31, 2001.

16. D'autres transformations, installations et dispositifs qui répondent aux besoins des élèves handicapés.

(4) Si les dépenses qu'il affecte aux éléments énumérés au paragraphe (3) au cours de l'exercice 2000-2001 sont inférieures à la somme qu'il reçoit aux termes du paragraphe (1), le conseil verse la différence à son fonds de réserve pour les aménagements spéciaux destinés aux élèves en éducation de l'enfance en difficulté.

3. Toute somme payable aux termes du présent règlement est versée, selon les versements échelonnés que fixe le ministre, à n'importe quel moment pendant la période qui commence le 19 mai 2000 et qui se termine le 31 mars 2001.

TABLE/TABLEAU

ITEM/ POINT	COLUMN/COLONNE 1	COLUMN/COLONNE 2
	Name of Board/Nom du conseil	Special Education Accessibility Grant/Subvention pour les aménagements spéciaux destinés aux élèves en éducation de l'enfance en difficulté (\$)
1.	District School Board Ontario North East	158,304
2.	Algoma District School Board	202,393
3.	Rainbow District School Board	233,612
4.	Near North District School Board	177,238
5.	Keewatin-Patricia District School Board	88,864
6.	Rainy River District School Board	40,963
7.	Lakehead District School Board	179,924
8.	Superior-Greenstone District School Board	43,826
9.	Bluewater District School Board	274,285
10.	Avon Maitland District School Board	262,222
11.	Greater Essex County District School Board	462,572
12.	Lambton Kent District School Board	374,530
13.	Thames Valley District School Board	953,836
14.	Toronto District School Board	3,962,845
15.	Durham District School Board	662,819
16.	Kawartha Pine Ridge District School Board	471,464
17.	Trillium Lakelands District School Board	232,646
18.	York Region District School Board	834,971
19.	Simcoe County District School Board	550,390
20.	Upper Grand District School Board	352,879
21.	Peel District School Board	1,166,143
22.	Halton District School Board	487,774
23.	Hamilton-Wentworth District School Board	686,095
24.	District School Board of Niagara	589,370
25.	Grand Erie District School Board	372,009
26.	Waterloo Region District School Board	632,506
27.	Ottawa-Carleton District School Board	925,978
28.	Upper Canada District School Board	464,563
29.	Limestone District School Board	302,181
30.	Renfrew County District School Board	168,930
31.	Hastings and Prince Edward District School Board	252,703
32.	Northeastern Catholic District School Board	32,916

ITEM/ POINT	COLUMN/COLONNE 1	COLUMN/COLONNE 2
	Name of Board/Nom du conseil	Special Education Accessibility Grant/Subvention pour les aménagements spéciaux destinés aux élèves en éducation de l'enfance en difficulté (\$)
33.	Nipissing-Parry Sound Catholic District School Board	49,061
34.	Huron-Superior Catholic District School Board	87,452
35.	Sudbury Catholic District School Board	95,604
36.	Northwest Catholic District School Board	11,280
37.	Kenora Catholic District School Board	11,238
38.	Thunder Bay Catholic District School Board	88,691
39.	Superior North Catholic District School Board	12,306
40.	Bruce-Grey Catholic District School Board	41,596
41.	Huron Perth Catholic District School Board	46,657
42.	Windsor-Essex Catholic District School Board	295,670
43.	English-language Separate District School Board No. 38	229,892
44.	St. Clair Catholic District School Board	136,985
45.	Toronto Catholic District School Board	1,080,267
46.	Peterborough Victoria Northumberland and Clarington Catholic District School Board	122,577
47.	York Catholic District School Board	352,305
48.	Dufferin-Peel Catholic District School Board	713,039
49.	Simcoe Muskoka Catholic District School Board	170,486
50.	Durham Catholic District School Board	213,585
51.	Halton Catholic District School Board	205,472
52.	Hamilton-Wentworth Catholic District School Board	302,812
53.	Wellington Catholic District School Board	73,955
54.	Waterloo Catholic District School Board	231,778
55.	Niagara Catholic District School Board	265,061
56.	Brant/Haldimand-Norfolk Catholic District School Board	110,916
57.	Catholic District School Board of Eastern Ontario	126,857
58.	Ottawa-Carleton Catholic District School Board	419,126
59.	Renfrew County Catholic District School Board	71,289
60.	Algonquin and Lakeshore Catholic District School Board	125,809
61.	Conseil scolaire de district du Nord-Est de l'Ontario	12,865
62.	Conseil scolaire de district du Grand Nord de l'Ontario	35,573
63.	Conseil scolaire de district du Centre Sud-Ouest	81,027
64.	Conseil de district des écoles publiques de langue française n° 59	114,474
65.	Conseil scolaire de district catholique des Grandes Rivières	139,473
66.	Conseil scolaire de district catholique Franco-Nord	59,429
67.	Conseil scolaire de district catholique du Nouvel-Ontario	120,298
68.	Conseil scolaire de district catholique des Aurores boréales	5,965
69.	Conseil scolaire de district des écoles catholiques du Sud-Ouest	73,230
70.	Conseil scolaire de district catholique Centre-Sud	106,822
71.	Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien	168,343
72.	Conseil scolaire de district catholique du Centre-Est de l'Ontario	188,985

ONTARIO REGULATION 299/00
made under the
EDUCATION ACT

Made: May 18, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending O. Reg. 446/98
(Reserve Funds)

Note: Ontario Regulation 446/98 has previously been amended by Ontario Regulation 163/00.

1. Ontario Regulation 446/98 is amended by adding the following section:

IMPROVED ACCESS FOR SPECIAL EDUCATION PUPILS
RESERVE FUND

5. (1) In this section,

“2000–2001 fiscal year” means the fiscal year from September 1, 2000 to August 31, 2001.

(2) If a district school board's expenditures on items listed in subsection 2 (3) of Ontario Regulation 298/00 in the 2000–2001 fiscal year are less than the amount paid to the board under subsection 2 (1) of that Regulation, the board shall allocate the difference to an improved access for special education pupils reserve fund, established only for the purpose of spending on those items.

JANET ECKER
Minister of Education

Dated on May 18, 2000.

23/00

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 299/00
pris en application de la
LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 18 mai 2000
déposé le 19 mai 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 446/98
(Fonds de réserve)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 446/98 a été modifié antérieurement par le Règlement de l'Ontario 163/00.

1. Le Règlement de l'Ontario 446/98 est modifié par adjonction de l'article suivant :

FONDS DE RÉSERVE POUR LES AMÉNAGEMENTS SPÉCIAUX
DESTINÉS AUX ÉLÈVES EN ÉDUCATION DE L'ENFANCE EN DIFFICULTÉ

5. (1) La définition qui suit s'applique au présent article.

«exercice 2000-2001» L'exercice qui commence le 1^{er} septembre 2000 et qui se termine le 31 août 2001.

(2) Si les dépenses qu'il affecte aux éléments énumérés au paragraphe 2 (3) du Règlement de l'Ontario 298/00 au cours de l'exercice 2000-2001 sont inférieures à la somme qu'il reçoit aux termes du paragraphe 2 (1) de ce règlement, le conseil scolaire de district verse la différence à un fonds de réserve pour les aménagements spéciaux destinés aux élèves en éducation de l'enfance en difficulté, constitué à la seule fin de financer de telles dépenses.

JANET ECKER
Ministre de l'Éducation

Fait le 18 mai 2000.

ONTARIO REGULATION 300/00
made under the
HEALTH INSURANCE ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 552 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 552 has been amended by Ontario Regulations 58/99, 59/99, 60/99, 85/99, 108/99, 177/99, 178/99, 201/99, 232/99, 271/99, 334/99, 368/99, 482/99, 483/99, 490/99, 67/00, 149/00, 150/00 and 253/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Item 20 of Table 2 of Regulation 552 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by striking out “On or after August 1, 1999” in Column 1 and substituting “On or after August 1, 1999 but before July 1, 2000”.

(2) Table 2 of the Regulation is amended by adding the following item:

21.	On or after July 1, 2000	Person with no dependants-maximum estimated income \$1,420.89	Estimated income less \$112.00	Estimated income less \$112.00, divided by 30.4
		Person with one dependant-maximum aggregate estimated incomes \$6,943.00	Aggregate estimated incomes less \$3,016.00, divided by 3	Aggregate estimated incomes less \$3,016.00, divided by 91.2

		Person with two dependants-maximum aggregate estimated incomes \$7,375.00	Aggregate estimated incomes less \$3,448.00, divided by 3	Aggregate estimated incomes less \$3,448.00, divided by 91.2
		Person with three dependants-maximum aggregate estimated incomes \$7,768.00	Aggregate estimated incomes less \$3,841.00, divided by 3	Aggregate estimated incomes less \$3,841.00, divided by 91.2
		Person with four or more dependants-maximum aggregate estimated incomes \$8,119.00	Aggregate estimated incomes less \$4,192.00, divided by 3	Aggregate estimated incomes less \$4,192.00, divided by 91.2
		Person not referred to elsewhere in this item	\$1,308.89	\$43.03

2. This Regulation comes into force on July 1, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 301/00
made under the
CHARITABLE INSTITUTIONS ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 69 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 69 has been amended by Ontario Regulations 149/99, 371/99 and 63/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraph 2 of subsection 43 (3) of Regulation 69 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

2. One of the following amounts, as the case may be:

- i. In the case of an application for a reduction made on or after August 1, 1999 but before July 1, 2000, \$870.95.
- ii. In the case of an application for a reduction made on or after July 1, 2000, \$890.89.

(2) Paragraph 2 of subsection 43 (4) of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. One of the following amounts, as the case may be:

- i. In the case of an application for a reduction made on or after August 1, 1999 but before July 1, 2000, \$28.63.
- ii. In the case of an application for a reduction made on or after July 1, 2000, \$29.29.

2. Paragraph 1 of subsection 43.1 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

1. A long-stay resident for whom the maximum monthly amount is determined to be \$890.89 under section 43.

3. (1) Item 7 of Table 4 of the Regulation is amended by adding "to and including June 30, 2000" after "August 1, 1999" in Column 1.

(2) Table 4 of the Regulation is amended by adding the following item:

8.	From and including July 1, 2000	29.29	1,308.89	43.03	1,552.22	51.03	1,856.39	61.03
----	---------------------------------	-------	----------	-------	----------	-------	----------	-------

4. This Regulation comes into force on July 1, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 302/00
made under the
NURSING HOMES ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 832 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 832 has been amended by Ontario Regulations 147/99, 373/99 and 64/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraph 2 of subsection 116 (3) of Regulation 832 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

2. One of the following amounts, as the case may be:

- i. In the case of an application for a reduction made on or after August 1, 1999 but before July 1, 2000, \$870.95.
- ii. In the case of an application for a reduction made on or after July 1, 2000, \$890.89.

(2) Paragraph 2 of subsection 116 (4) of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. One of the following amounts, as the case may be:

- i. In the case of an application for a reduction made on or after August 1, 1999 but before July 1, 2000, \$28.63.

- ii. In the case of an application for a reduction made on or after July 1, 2000, \$29.29.

2. Paragraph 1 of subsection 116.1 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

1. A long-stay resident for whom the maximum monthly amount is determined to be \$890.89 under section 116.

3. (1) Item 7 of Table 3 of the Regulation is amended by adding "to and including June 30, 2000" after "August 1, 1999" in Column 1.

(2) Table 3 of the Regulation is amended by adding the following item:

8.	From and including July 1, 2000	29.29	1,308.89	43.03	1,552.22	51.03	1,856.39	61.03
----	---------------------------------	-------	----------	-------	----------	-------	----------	-------

4. This Regulation comes into force on July 1, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 303/00
made under the
HOMES FOR THE AGED AND REST HOMES ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 637 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 637 has been amended by Ontario Regulations 146/99, 372/99 and 65/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraph 2 of subsection 39.3 (3) of Regulation 637 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

2. One of the following amounts, as the case may be:

- i. In the case of an application for a reduction made on or after August 1, 1999 but before July 1, 2000, \$870.95.
- ii. In the case of an application for a reduction made on or after July 1, 2000, \$890.89.

(2) Paragraph 2 of subsection 39.3 (4) of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. One of the following amounts, as the case may be:

- i. In the case of an application for a reduction made on or after August 1, 1999 but before July 1, 2000, \$28.63.
- ii. In the case of an application for a reduction made on or after July 1, 2000, \$29.29.

2. Paragraph 1 of subsection 39.3.1 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

1. A long-stay resident for whom the maximum monthly amount is determined to be \$890.89 under section 39.3.

3. (1) Item 7 of Table 3 of the Regulation is amended by adding "to and including June 30, 2000" after "August 1, 1999" in Column 1.

(2) Table 3 of the Regulation is amended by adding the following item:

8.	From and including July 1, 2000	29.29	1,308.89	43.03	1,552.22	51.03	1,856.39	61.03
----	---------------------------------	-------	----------	-------	----------	-------	----------	-------

4. This Regulation comes into force on July 1, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 304/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending O. Reg. 340/94
(Drivers' Licences)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 340/94 has been amended by Ontario Regulations 494/99 and 89/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. Section 16 of Ontario Regulation 340/94 is amended by striking out "and" at the end of clause (d) and by adding the following clauses:

- (d.1) any holder of a Class D driver's licence who has reached the age of 80 complete successfully, once every year, the applicable examinations prescribed in section 15 and meet the qualifications prescribed in sections 14 and 17;
- (d.2) any holder of a driver's licence with an air brake endorsement who is under 65 complete successfully every five years the examination prescribed in clause 15 (1) (a); and

23/00

ONTARIO REGULATION 305/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 587 of R.R.O. 1990
(Equipment)

Note: Since the end of 1998, Regulation 587 has been amended by Ontario Regulation 276/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. Section 7 of Regulation 587 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

7. (1) A trailer shall be equipped with conspicuity markings as follows:

1. On and after June 1, 2000 and before January 1, 2002, a trailer manufactured after December 1, 1993 whose overall width is greater than 2.05 metres and whose gross vehicle weight rating is greater than 4,500 kilograms shall be equipped with conspicuity markings in accordance with United States Federal Motor Vehicle Safety Standard 108 S. 5.7 that became effective on December 1, 1993 or with Canadian Motor Vehicle Safety Standard 108 that became effective on January 24, 1997.
2. On and after January 1, 2002, every trailer whose overall width is greater than 2.05 metres and whose gross vehicle weight rating is greater than 4,500 kilograms shall be equipped with conspicuity markings in accordance with United States Federal Motor Vehicle Safety Standard 108 S. 5.7 that became effective on December 1, 1993 or with Canadian Motor Vehicle Safety Standard 108 that became effective on January 24, 1997.

(2) Subsection (1) does not apply to a trailer designed exclusively for living or office use.

2. This Regulation comes into force on June 1, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 306/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending O. Reg. 32/94
(Vehicle Configurations)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 32/94 has been amended by Ontario Regulation 311/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. Section 4 of Ontario Regulation 32/94 is revoked.
2. Subsection 8 (4) of the Regulation is revoked.
3. Subsection 14 (2) of the Regulation is revoked.
4. Subsection 19 (3) of the Regulation is revoked.
5. Subsection 25 (3) of the Regulation is revoked.
6. This Regulation comes into force on January 1, 2002.

23/00

ONTARIO REGULATION 307/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: May 17, 2000
Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 612 of R.R.O. 1990
(School Buses)

Note: Regulation 612 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Clause 1 (1) (d) of Regulation 612 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

- (d) be equipped with a first aid kit,
 - (i) in the case of a school bus manufactured in accordance with Canadian Standards Association Standard D250-98, that complies with that Standard, or
 - (ii) in the case of a school bus not manufactured in accordance with Canadian Standards Association Standard D250-98, that, unless it complies with that Standard, consists of a sturdy dustproof metal or plastic container containing,
 - (A) four packets each containing four hand cleansers and 12 gauze cleansing pads,
 - (B) 150 individually wrapped 25 millimetre by 75 millimetre adhesive dressings,
 - (C) eight 50 millimetre compress dressings,
 - (D) six 100 millimetre compress dressings,
 - (E) two eye dressing kits each containing one eye shield and two gauze pads,
 - (F) three four-ply gauze dressings at least 900 millimetres square,
 - (G) two 50 millimetre by 5.5 metre gauze bandages,
 - (H) one packet of 25 millimetre by 4.6 metre adhesive tape,
 - (I) six triangular bandages,
 - (J) one 70 millimetre by 610 millimetre rolled metal splint,
 - (K) one pair of scissors,
 - (L) one pair of sliver tweezers, and
 - (M) twelve 50 millimetre safety pins;

(2) Clause 1 (1) (e) of the Regulation is revoked and the following substituted:

- (e) be equipped with an interior mirror designed and adjusted to provide the seated driver with a view of the passengers, and,
 - (i) in the case of a school bus manufactured on or after November 30, 1997, comply with Canada Motor Vehicle Safety Standard 111 as it read when the school bus was manufactured, including being equipped with,
 - (A) two rear-view exterior mirrors on each side of the bus, one flat and one convex, and
 - (B) two convex cross-view exterior mirrors consisting of one mirror on each front corner of the school bus, or
 - (ii) in the case of a school bus manufactured before November 30, 1997, having a seating capacity for 24 or more passengers, be equipped with,
 - (A) a convex cross-over exterior mirror, at least 190 millimetres in diameter, securely mounted and adjusted so that the seated driver may see the reflection of the area immediately in front of the front bumper of the bus,
 - (B) a convex right front side-view exterior mirror, securely mounted and adjusted on the roof, right windshield corner post or exterior right rear-view mirror so that the seated driver may observe the reflection of the ground

surface immediately adjacent to the right front wheel of the bus, and

- (C) exterior mirrors securely mounted and adjusted on each side of the vehicle in such a position to afford the seated driver a clearly reflected view of the roadway in the rear and of any vehicle approaching from the rear;

2. Section 2 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. (1) No person shall operate or permit the operation of a school bus registered in Ontario unless the school bus was manufactured in accordance with,

- (a) in the case of a school bus manufactured on or after December 1, 1982 and before September 1, 1987, Canadian Standards Association Standard D250-M 1982 or D250-M 1985;
- (b) in the case of a school bus manufactured on or after September 1, 1987 and before June 1, 2000, Canadian Standards Association Standard D250-M 1985 or D250-98;
- (c) in case of a school bus manufactured on or after June 1, 2000, Canadian Standards Association Standard D250-98.

(2) No person shall operate or permit the operation of a school bus registered in Ontario and manufactured in accordance with Canadian Standards Association Standard D250-98 unless the school bus continues to meet that Standard.

3. Clause 3 (1) (a) of the Regulation is revoked.

4. The Regulation is amended by adding the following section:

6. For the purposes of this Regulation, the date that a school bus was manufactured shall be deemed, in the absence of evidence to the contrary, to be the date on the school bus's compliance label.

5. This Regulation comes into force on June 1, 2000.

23/00

ONTARIO REGULATION 308/00
made under the
PROVINCIAL OFFENCES ACT

Made: May 17, 2000

Filed: May 19, 2000

Amending Reg. 950 of R.R.O. 1990
(Proceedings Commenced by Certificate of Offence)

Note: Since the end of 1998, Regulation 950 has been amended by Ontario Regulations 93/99, 349/99, 531/99, 2/00, 162/00 and 226/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Items 10 and 11 of Schedule 55 to Regulation 950 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

10.	Improper first aid kit	clause 1 (1) (d)
11.	Improper mirror or mirror system	clause 1 (1) (e)

(2) Items 13, 14 and 15 of Schedule 55 to the Regulation are revoked and the following substituted:

13.	Operate school bus not manufactured to CSA standard	subsection 2 (1)
14.	Permit operation of school bus not manufactured to CSA standard	subsection 2 (1)
15.	Operate school bus not maintained to CSA standard	subsection 2 (2)
15.1	Permit operation of school bus not maintained to CSA standard	subsection 2 (2)

2. This Regulation comes into force on June 1, 2000.

23/00

INDEX 23**GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT**

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	1089
Ontario Highway Transport Board.....	1090
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	1092
Cancellations for Cause (Business Corporations Act)/Annulation à juste titre (Loi sur les sociétés par actions)	1092
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis d'inobservation de la loi sur les corporations	1062
Erratum Notice/Avis d'Erreur	1092
Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act)/Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions).....	1093
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé.....	1093
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	1093

PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATIONS 1093**SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL**

D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT	1094
-------------------------------------	-------------

SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC AUCTION/VENTES DE TERRAINS AUX ENCHÈRES

PUBLIQUES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT.....	1095
-------------------------------------	-------------

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/**PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS**

Business Corporations Act	O. Reg. 288/00 Loi sur les sociétés par actions Règl. de l'Ont. 288/00	1103
Business Corporations Act	O. Reg. 289/00 Loi sur les sociétés par actions Règl. de l'Ont. 289/00	1104
Charitable Institutions Act	O. Reg. 301/00	1127
Education Act	O. Reg. 287/00	1100
Education Act	O. Reg. 296/00 Loi sur l'éducation Règl. de l'Ont. 296/00.....	1119
Education Act	O. Reg. 297/00 Loi sur l'éducation Règl. de l'Ont. 297/00.....	1120
Education Act	O. Reg. 298/00 Loi sur l'éducation Règl. de l'Ont. 298/00.....	1123
Education Act	O. Reg. 299/00 Loi sur l'éducation Règl. de l'Ont. 299/00.....	1126
Health Insurance Act	O. Reg. 300/00	1126
Highway Traffic Act	O. Reg. 290/00	1106
Highway Traffic Act	O. Reg. 291/00	1107
Highway Traffic Act	O. Reg. 292/00	1108
Highway Traffic Act	O. Reg. 304/00	1128
Highway Traffic Act	O. Reg. 305/00	1128
Highway Traffic Act	O. Reg. 306/00	1129
Highway Traffic Act	O. Reg. 307/00	1129
Homes for the Aged and Rest Homes Act	O. Reg. 303/00	1128
Municipal Act	O. Reg. 284/00	1097
Municipal Act	O. Reg. 285/00	1097
Municipal Act	O. Reg. 286/00	1098
Municipal Act	O. Reg. 294/00	1119
Nursing Homes Act	O. Reg. 302/00	1127
Ontario College of Teachers Act, 1996	O. Reg. 293/00 Loi de 1996 sur l'ordre des enseignantes et des enseignants de l'Ontario Règl. de l'Ont. 293/00.....	1108
Provincial Land Tax Act	O. Reg. 295/00	1119
Provincial Offences Act	O. Reg. 308/00	1130

Discounted Publications

The following publications are now available at **greatly reduced prices. No refunds or exchanges.**

<u>Pub#</u>	<u>Title</u>	<u>Reg Price</u>	<u>Sale Price</u>
103909	Achieving Equality: Human Rights Reform	\$12.00	\$5.00
103456	Action: Communications Guide for Social Marketing in Health Promotion	\$16.00	\$5.00
102198	Competing in the New Global Economy Vol. 1	\$5.00	\$2.00
102200	Competing in the New Global Economy Vol. 2	\$5.00	\$2.00
102199	Competing in the New Global Economy Vol. 3	\$5.00	\$2.00
105542	Electronic Trading Systems OSC Forum Proceedings	\$10.00	\$3.00
104565	Empowering Spirit of the Native People: Native Literacy Movement in Ontario	\$5.00	\$2.00
106055	Guide for Design of Rapid Transit Stations	\$25.00	\$7.50
102638	Managing for Learning in Organizations	\$14.00	\$5.00
105185	On Becoming a Teacher	\$9.00	\$3.00
104309	Ontario Communications Handbook	\$7.50	\$1.50
106252	Ontario School Board Reduction Task Force: Final Report	\$8.00	\$2.00
105615	Ontario Transfer Guide: Agreement Among Ontario Colleges and Universities	\$7.00	\$2.50
102644	Options: Handbook of Retirement Information and Exercises	\$5.00	\$2.00
102214	People and Skills in the New Global Economy	\$5.00	\$2.00
102371	Prescriptions for Health: Appendices	\$10.00	\$5.00
106404	Report to the Attorney General of Ontario on Certain Matters Relating to Karla Homolka	\$20.00	\$5.00
106178	Report of the Commission on Systemic Racism in the Ontario Criminal Justice System	\$28.00	\$7.50
106180	Report of the Commission on Systemic Racism in the Ontario Criminal Justice System: Community Summary	\$4.30	\$2.00
104481	Review of Maternal and Newborn Hospital Services in Ontario	\$7.50	\$3.00

110825	Revised Regulations of Ontario 1990 (9 volume set)	\$495.00	\$50.00
104121	Revised Regulations of Ontario 1990 Supplement (3 volume set)	\$ 55.00	\$10.00
110824	Revised Statutes of Ontario 1990 (12 volume set)	\$695.00	\$75.00
106669	Report on the Impact of Half-Way House Closures and the Introduction of Electronic Monitoring	\$7.00	\$3.00
105528	Report on the Relationship Between Victims of Crime and the Justice System in Ontario	\$10.00	\$2.50
104131	Royal Commissions and Commissions of Inquiry 1792-1991: Checklist	\$15.00	\$2.50
106140	Setting the Benchmark: Reforming Ontario MPP Pensions and Compensation	\$5.00	\$1.50
101782	Working Times	\$7.00	\$2.00
103378	Young and Old Together: Resource Manual on Developing Intergenerational Programs	\$15.00	\$5.00

All sales are subject to G.S.T.

TORONTO

For personal shopping:

Publications Ontario

880 Bay Street

Toronto, Ontario M7A 1N8

Monday to Friday

8:30 A.M to 5:00 P.M

(416) 326-5300

TTY Toll-Free: 1-800-268-7095

Fax: (416) 326-5317

Internet: www.publications.gov.on.ca

For mail orders:

Publications Ontario

50 Grosvenor Street

Toronto, Ontario

M7A 1N8

OTTAWA

For personal shopping:

Access Ontario

161 Elgin St., Level 2

Ottawa, Ontario K2P 2K1

Monday to Friday

8:00 A.M to 5:00 P.M

Toll-Free: 1-800-668-9938

(613) 238-3630

Toll-Free: 1-800-268-8758

TTY: (613) 787-4043

Fax: (416) 566-2234

Internet: www.publications.gov.on.ca

For mail orders:

Access Ontario

161 Elgin St., Level 2

Ottawa, Ontario

K2P 2K1

Publications à prix réduit

Les publications suivantes sont maintenant offertes à des prix **substantiellement réduits**. **Pas de remboursements ni d'échanges.**

<u>Pub#</u>	<u>Titre</u>	<u>Prix ordinaire</u>	<u>Prix de solde</u>
103457	Action: Guide des communications pour la commercialisation sociale dans la promotion de la santé	16,00 \$	5,00 \$
104482	Étude sur les services hospitaliers à la mère et au nouveau-né en Ontario	7,50 \$	3,00 \$
102205	Formation et adaptation des travailleurs pour la nouvelle économie mondiale	5,00 \$	2,00 \$
106271	Groupe d'étude sur la réduction du nombre de conseils scolaires en Ontario: Rapport final	8,00 \$	2,00 \$
104309	Guide des communications de l'Ontario	7,50 \$	1,50 \$
102646	Options: Manuel d'information et d'exercices sur la retraite	5,00 \$	2,00 \$
106179	Rapport de la commission sur le racisme systémique dans le système de justice pénale en Ontario	28,00 \$	7,50 \$
106181	Rapport de la commission sur le racisme systémique dans le système de justice pénale en Ontario: Résumé à l'intention du public	4, 30 \$	2,00 \$
110825	Règlements refondus de l'ontario 1990 (volume 1-9)	495,00 \$	50,00 \$
104121	Règlements refondus de l'ontario 1990 Supplement (Volume 1-3)	55,00 \$	10,00 \$
110824	Lois refondus de l'ontario 1990	695,00 \$	75,00 \$

105528	Rapport sur les rapports entre les victimes de crime et le système judiciaire en Ontario	10,00 \$	2,50 \$
106669	Rapport sur l'impact de la fermeture des maisons de transition et de l'introduction de la surveillance électronique	7,00 \$	3,00 \$
105615	Reconnaissance de crédits: Répertoire des ententes entre les collèges et les universités de l'Ontario	7,00 \$	2, 50 \$

La T.P.S est perçue sur tous les achats

TORONTO

Achat en personne:
Publications ontario
880 rue Bay,
Toronto, Ontario M7A 1N8

du lundi au vendredi

8h30 à 17h00
(416) 326-5300
N°ATME sans frais: 1 (800) 268-7095
Télécopieur: (416) 326-5317

Internet: www.publications.gov.on.ca

Commandes par correspondance:

Publications Ontario
50 rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

OTTAWA:

Achat en personne
Accès Ontario
161, rue Elgin, deuxième étage
Ottawa, Ontario K2P 2K1

du lundi au vendredi

8h00 à 17h00
N° sans frais: 1 (800) 668-9938
(613) 238-3630
N° sans frais: 1 (800) 268-8758
N°ATME: (613) 787-4043
Télécopieur: (613) 566-2234

Internet: www.publications.gov.on.ca

Commandes par correspondance:

Accès Ontario
161 rue Elgin deuxième étage
Ottawa, Ontario
K2P 2K1



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly.

1. Advertising rates are for a first insertion per columnar space
 - i. up to 25mm is \$22.50
 - ii. from 25mm to 100mm per columnar space is \$5.60 for each 6mm
 - iii. from 100mm to 476mm per columnar space is \$5.50 for each 6mm
2. in each calendar year, after 476mm has been reached the rate is \$54.10 for each additional 119mm or part thereof.
3. for each multiple insertion ordered at the same time as the first insertion, one-half the rate payable under paragraph 1 or 2, as the case may be

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price of \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice. **For the correct rate, please contact us at (416) 326-3893 during normal business hours.**

Subscriptions may be paid by VISA or MasterCard. Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement.

1. Tarifs publicitaires pour la première insertion, par espace-colonne
 - i. allant jusqu'à 25 mm : 22,50 \$
 - ii. allant de 25 mm à 100 mm, par espace-colonne : 5,60 \$ pour chaque tranche de 6 mm
 - iii. allant de 100 mm à 476 mm, par espace-colonne : 5,50 \$ pour chaque tranche de 6 mm
2. Dans chaque année civile, lorsque l'on a atteint 476 mm, le tarif est de 54,10 \$ pour chaque tranche ou partie de tranche supplémentaire de 119 mm.
3. Pour chaque insertion multiple commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif se calcule à raison de 50 % du tarif payable indiqué au paragraphe 1 ou 2, selon le cas.

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis. **Pour le tarif approprié, veuillez téléphoner (416) 326-3893 pendant les heures d'ouverture normales de bureau.**

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte VISA ou MasterCard. Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Téléphone 326-5310
Appel sans frais 1 800 668-9938